

21e ANNEE.

DECEMBRE, 1920

LE BULLETIN

DE LA

Chambre de Commerce



SOMMAIRE

Opérations minières dans la province de Québec durant l'année 1917 . . .	159	Accusé de réception	164
Travaux de la Chambre	161	La Banque de Montréal	165
Notre commerce avec l'Australie . . .	163	Liste des membres au 15 déc. 1920 . .	168
The Manchester Guardian	164	Table des matières	172
L'offre et la demande	164	Banque des Marchands du Canada . .	176

Services de fret et de passagers

LIGNE

ROUTE CANADIENNE

MONTREAL à LONDRES.
MONTREAL à BRISTOL
(Avonmouth Dock)
PORTLAND à LONDRES.
PORTLAND à BRISTOL
(Avonmouth Dock)

Jules Hone, Travel Agencies

9 Boul. St-Laurent. Montréal

The Robert Reford, Co.

Agents Généraux
Montréal, Toronto, Québec.
St-Jean, N.B., Portland, Me.
Halifax, N.E.



CUNARD

ROUTE DES ETATS-UNIS

NEW YORK à LIVERPOOL
NEW YORK à CHERBOURG &
SOUTHAMPTON
NEW YORK à PLYMOUTH.
CHERBOURG & LIVERPOOL
NEW YORK à PLYMOUTH.
CHERBOURG & Southampton
NEW YORK à PLYMOUTH.
HAVRE
NEW YORK à PLYMOUTH.
& HAMBOURG.
NEW YORK à
MEDITERRANEE
BOSTON à LIVERPOOL
BOSTON à LONDRES.

The Cunard SS. Co., Ltd.

Liverpool Londres Paris.

C. E RACINE & Cie

Courtiers en douanes
Transitaires

FACILITENT
LES EXPEDITIONS
A L'ETRANGER

ASSURANCE MARITIME

Correspondants dans
les principaux ports
d'Europe et des conti-
nents américains.

"BOARD OF TRADE BUILDING"

MONTREAL

Adresse télégraphique: "Enlear"

WHITE STAR-DOMINION LINE

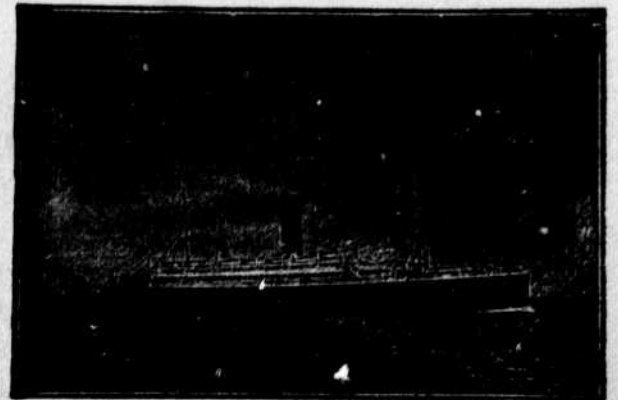
LES PLUS GRANDS NAVIRES VENANT A MONTREAL

MONTREAL—QUEBEC—LIVERPOOL (En été)
PORTLAND Me—LIVERPOOL (En hiver)

SERVICE RAPIDE D'ANGLETERRE ET DE FRANCE

Billets de connaissance circulaires de Paris, le Havre, Lyon, Charente, Bordeaux, etc., et de la Suisse.

Les navires sont munis de système à air froid, de réfrigérateurs et de chambres ventilées. Billefs de connaissance distribués par tous les agents de chemins de fer. On obtient tous les renseignements en s'adressant aux agents de chemins de fer ou aux agents locaux de la compagnie.



FRET—Hernu Perron et Cie, 95 rue des Marais, Paris; H. Genstal et fils, Le Havre; R. Molroux et Cie, Lyon; A. Goguet, Charente; Th. Mayer et Cie, Bordeaux; M. Obersteg et Cie, Bâle.

PASSAGERS—9 rue Scribe, Paris, The American Travel & Transport Agency; A. LePont-A. Le Niece, Cherbourg.

JULES HONE TRAVEL AGENCIES, 9 boul. St-Laurent.

W. M. MACPHERSON, 53 rue Dalhousie, Québec.

J. W. WILKINSON, 1008 Edifice Banque Royale, Toronto.

WHITE STAR-DOMINION LINE, Edifice McGill, c. McGill et Notre-Dame, Montréal.

Conseil d'Administration de la Chambre de Commerce pour 1920-1921

PRESIDENT:

M. JOSEPH QUINTAL, 53 rue St-Pierre.

1er VICE-PRESIDENT:

M. ALFRED LAMBERT, 16 Notre-Dame Ouest.

TRESORIER:

M. PAUL-E. JOUBERT, 338, Notre-Dame Ouest.

2ème VICE-PRESIDENT:

M. JOSEPH ETHIER, 584, St-Paul Ouest.

SECRETARE:

M. LEON LORRAIN, 76, rue St-Gabriel.

AVOCATS-CONSEILS:

M. Edmond Brossard, C. R., 35, rue St-Jacques.

M. L.-E. Beaulieu, C. R., 30, rue St-Jacques.

CONSEIL D'ARBITRAGE

MM. Joseph Quintal, Joseph Contant, C. H. Catelli, Isale Préfontaine, G.-S. Perrault, Frédéric C. Larivière, Armand Chaput, A.-E. Labelle, Adélar Fortier, Frank Pausé, Ludger Gravel, J.-E.-C. Daoust.

Membre d'honneur de la Chambre:—Sir Lomer Gouin, K. C. M. G.

CONSEILLERS:

MM. Daoust Joseph, de "Daoust, Lalonde & Cie" 43 Victoria Sq.
Debien J.-A., épiciér, 112, Ave du Parc.
Desaulniers J.-V., Gér. "Central Warehouse", 1 boul. St-Laurent.
Fontaine Emile-F., Agence can., de publicité, 284, Lagouchetière Ouest.
Gareau J.-O., march. de nouveautés, 1, Mont-Royal Ouest.
Gervais J.-P., march. de nouveautés, 293 Ste-Catherine Est.
Grothé Raoul-O., "L.-O. Grothé Ltée" 566 boul. St-Laurent.
Labrecque J.-O., marchand de charbon, 141 rue Wolfe.
Lafleur L.-L., marchand de fer, 366, Notre-Dame Ouest.
Lavallée A.-S., marchand de chaussures, 101 bid St-Laurent.
Paulhus J.-A. "D. Hatton & Cie" 18, rue Bonsecours.

Pellerin J.-H.-E., "Labrecque & Pellerin", 111, St-Timothée.
Prud'homme Alex., marchand de fer en gros, 10, de Bresoles.
Raymond Alphonse, manufacturier de conserves, 520, rue Panet.
Rolland, Emile, "Imprimerie Moderne", 39, rue Dowd.
Roy Alfred, I.-C. ing. industriel, 72, Notre-Dame Est.
Tourville Rodolphe, M. P. P., "Tourville Lumber Co." 2 Place d'Armes.
Trudeau J.-A., "Genin, Trudeau & Cie", 22 Notre-Dame Ouest.
Viau Henri, comptable expert, 137 rue McGill.
Vidricaire E.-C., "Versailles, Vidricaire & Boulais", 90 St-Jacques.

AUTRES MEMBRES DU CONSEIL

1.—Anciens présidents:

Sir Hosmidas Laporte, C. P., de Laporte, Martie et Cie, 584 St-Paul Ouest.
MM. Joseph Contant, pharmacien, 231, rue Notre-Dame Est.
L.-E. Geoffron, financier, 284, rue Lagouchetière Ouest.
H.-A.-A. Brault, ancien négociant, 148 Apple Ave., Côte-des-Neiges.
Damase Masson, ancien négociant, Richelleu, P. Q.
C.-H. Catelli, ancien industriel, 626, ave de l'Hôtel de Ville.
Isale Préfontaine, financier, 35, St-Jacques.

MM. O.-S. Perrault, sec. de l'Imperial Tobacco, 300 St-Antoine.
Frédéric C. Larivière, march. quincaillier, 911 boul. St-Laurent.
Armand Chaput, de L. Chaput, Fils & Cie, 2 de Bresoles.
le général A.-E. Labelle, St. Lawrence Flour Mills, 1110, rue Notre-Dame Ouest.
Adélar Fortier, de la Montreal Dairy Co., 290 ave Papineau.
Frank Pausé, L.-G. Beaubien et Cie, 50, Notre-Dame Ouest.
Ludger Gravel, négociant, 26, place Jacques-Cartier.
J.-E.-C. Daoust, architecte, 186, rue St-Jacques.

2.—Anciens vice-présidents et trésoriers:

MM. Ubald Garand, 48, rue Notre-Dame Ouest.
S.-D. Joubert, 338, rue Notre-Dame Ouest.
J.-A.-E. Gauvin, 850, rue Ste-Catherine Est.
Joseph Fortier, 210, rue Notre-Dame Ouest.

MM. J.-B.-A. Lanctôt, 212, boul. St-Laurent.
Geo. Gonthier, 103, rue St-Frs-Xavier.
Jos. Filltrault, 429, boul. St-Laurent.
Rod. Bédard, 72, rue Notre-Dame Est.
J.-N. Cabana, 90, Notre-Dame Est.

Vérificateurs:

J.-B.-A. Gougeon, et Henri Beaugard.

COMMISSION DE LA CHAMBRE POUR 1920-1921

Le président et le secrétaire font partie ex-officio de toutes les commissions.

Affaires municipales:—M. Joseph Ethier, président; MM. Jos. Ainey, J.-N. Cabana, J.-V. Desaulniers, Jos. Elle, Adélar Fortier, J.-O. Labrecque, Alfred Lambert, Victor Lévesque, G. Normand, Dr J.-C. Poissant, Isale Préfontaine, L. A. Lavallée, Alex. Prud'homme, Léon Trépanier.

Agriculture et colonisation:—M. Adélar Fortier, président; MM. le Dr T.-A. Brisson, Dr Daubigny, L.-M. Cornéliier, Pétrus Fortier, Er. Gernaey, J.-E. Lareau, S. Oulmet.

Cuir et peaux:—M. Joseph Daoust, président; MM. J.-I. Chouinard, Emile Corbell, Wilfrid DeLorme, L.-E. Gauthier, Paul Joubert, Alfred Lambert, A.-S. Lavallée, Albert Tétraut.

Enseignement technique et commercial:—M. Edouard Montpetit, président; MM. Rod. Bédard, Louis Bourgoin, Victor Doré, F.-E. Fontaine, Ludger Gravel, Henry Laureys, P. LeCointe, Frank Pausé, Henri Viau.

Épicerie et produits alimentaires:—M. J.-A. Paulhus, président; MM. Armand Chaput, Eug. Couvrette, J.-A. Debien, Joseph Ethier, Nap. Gendreau, Chs Langlois, J.-I. Lussier, J.-H.-E. Pellerin, Alph. Raymond.

Expansion du commerce:—M.-F.-E. Fontaine, président; MM. J.-N. Cabana, C.-H. Catelli, Jos. Daoust, Raoul O. Grothé, A.-H. Hardy, Alfred Lambert, L.-M. Lymburner, Frank Pausé, L.-N. Patenaude, C.-E. Racine, Emile Rolland, J.-A. Trudeau.

Expositions et musées:—M. J.-E.-C. Daoust, président; MM. J.-P.-L. Bérubé, Israël Cardin, C.-H. Catelli, A. Chaussé, F.-E. Fontaine, A.-H. Hardy, le général Labelle, Séraphin Oulmet, Henri Viau, E.-C. Vidricaire.

Finances:—M. Alfred Lambert, président; MM. J.-N. Cabana, C.-H. Catelli, Adélar Fortier, Jos. Fortier, Ludger Gravel, J.-P. Gervais, Paul Joubert, Alex. Prudhomme, E.-C. Vidricaire.

Législation:—Hon. N. Pérodeau, président; MM. L.-E. Beaulieu, C. R., Edm. Brossard, C. R., C.-H. Catelli, J.-E.-C. Daoust, Léon Garneau, C.R., Ludger Gravel, L. A. Lavallée, Alfred Lambert, Rod. Tourville, Jos. Versailles.

Industrie minière et forestière:—M. Rod. Tourville, président; MM. J.-T. Armand, Avila Dufort, J.-P. Dupuis, Jos. Elle, F.-C. Laberge, J.-O. Labrecque, J.-A. Laferté, P. LeCointe, J.-B.-D. Légaré, Ch. Raymond, Alfred Roy, Arthur Surveyer.

Nouveautés:—M. J.-O. Gareau, président; MM. Israël Cardin, John T. Carroll, Eug. Durocher, Raoul Dupré, J.-N. Dupuis, Jos. Filltrault, J.-P. Gervais, L.-N. Messier.

Produits chimiques:—M. J.-G.-A. Fillon, président; MM. Louis Bourgoin, Joseph Contant, Arthur Décar, Hector Fortier, J.-A.-D. Godbout, Henri Lanctôt, Pierre Leduc, Henry Miles, Rolland Préfontaine.

Quincaillerie et métaux:—M. Alex. Prud'homme, président; MM. Alfred Barrette, J.-N.-R. Cousineau, John A. Durand, Ludger Gravel, Alfred Jeannotte, I.-L. Lafleur, Arthur Léger, Aquila Legris.

Transports, douanes, postes, télégraphes, téléphones:—M. C.-H. Catelli, président; MM. Adélar Fortier, Geo. Hyde, Frank Pausé, C.-E. Racine, Emile Rolland, Arthur Surveyer, Rod. Tourville, J.-A. Trudeau.

QUINQUINOL

POUDRE ENGRAISSIVE CONDITION

Pour
Chevaux, Bestiaux,
Chiens,
Volailles, etc.



Est employée avec grand succès dans la plupart des maladies et pour faciliter la muée et rendre le poil soyeux.

Quinquinol Stock Food Co., Enrg.

LABRECQUE & PELLERIN

MANUFACTURIERS

de

CONFITURES,
GELEES, SIROPS, KETCHUP,
LESSIVE CONCENTREE, CAUSTIQUE, etc.

Tél. Est—1649-1075

111 rue St-Timothée, Montréal

La Société d'Administration Générale

Incorporée par Acte de la Législature de Québec
le 26 mars 1902.

35, RUE ST-JACQUES, MONTREAL,

Edifice du Crédit Foncier Franco-Canadien.

Capital souscrit:	\$500,000
Capital payé:	\$125,000
Réserve et profit non distribués:	\$140,781.25
Fonds administrés:	\$9,538,000

ADMINISTRATION DE SUCCESSIONS, DE FIDEI-COMMISS ET DE
FORTUNES PRIVEES

VOUTES DE SURETE

CONSEIL D'ADMINISTRATION

MM. J. O. GRAVEL, Montréal, Président.
Hon. Sir HORMISDAS LAPORTE, C.P., Montréal, V.-Prés.
A. TURRETTINI, Paris, France.
MARTIAL CHEVALIER, Montréal.
J. H. THORS, Paris, France, Vice-Président.
TANCRELE BIENVENU, Montréal.
L. de la VALLEE-POUSSIN, Paris, France.
Hon. RODOLPHE LEMIEUX, C. R., Montréal.
NAPOLEON LAVOIE, Québec.
J. A. RICHARD, L.L.D., Montréal.
G. N. MONCEL, Montréal.

DIRECTION

MARTIAL CHEVALIER,
Directeur Général.

J. THEO. LECLERC,
Secrétaire.

Tél. Main 2557

Les personnes que cette annonce intéresse sont
prêtes de s'adresser à la Direction pour tous renseigne-
ments concernant les divers services de la Société.

**FASHION-CRAFT**

L'attention exceptionnelle qu'on porte à la fabrication du matériel, à son tissu élégant et à sa coupe irréprochable, font du vêtement Fashion Craft, une attraction spéciale pour l'homme d'affaires.

Nous offrons les meilleures valeurs à des prix très raisonnables.

MAX. BEUVAIS, Ltée,

229 St-Jacques

463 Ste-Catherine O.,

MONTREAL

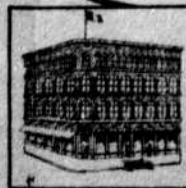
La plus importante Librairie et
Papeterie Française du Canada

Nous enverrons sur demande nos

CATALOGUES

D'Articles de Bureaux	(6 différents)
Articles Religieux	(3 " ")
Livres Religieux	(7 " ")
Littérature et Science	(5 " ")
Livres et Articles de Classe	(8 " ")
Jeux, Cartes, Décorations	(7 " ")
Livres Canadiens	(2 " ")
Pièces de Théâtre	(1 complet)

Vu le grand nombre de nos catalogues, il faut mention-
ner les articles désirés et il est important de donner +
sa profession ou occupation + + + + +



GRANGER FRÈRES
Libraires, Papeteriers, Imprimeurs
45 Notre-Dame-Ouest, Montréal

BULLETIN DE LA CHAMBRE DE COMMERCE

DU DISTRICT DE MONTREAL

Abonnement—Un an:..... \$1.00
Le numéro:..... .10

MONTREAL, DECEMBRE 1920

Le service gracieux du "Bulletin" est
fait à tous les membres de la Chambre.

Opérations Minières dans la Province de Québec durant l'année 1919

La valeur totale de la production des mines, des carrières, des briqueteries, des sablières de la Province de Québec pendant l'année finissant au 31 décembre 1919, a atteint \$20,813,670. Cette valeur était de \$18,707,762 en 1918. C'est donc, comparé à l'année dernière, une augmentation de \$2,105,908 ou 11.3% que nous enregistrons pour l'année 1919. Ces chiffres de la production annuelle sont les plus élevés obtenus jusqu'à présent dans la Province de Québec. Il y a lieu de se féliciter de ce résultat, si nous considérons que la totalité de la production minérale du Canada pour l'année 1919, telle qu'indiquée au rapport préliminaire publié par le Département des Mines du Dominion, accuse une diminution de 38 millions de piastres, ou 18% par rapport à l'année 1918. On peut donc dire que l'année dernière a été prospère pour notre industrie minérale. La valeur de ses produits démontre que cette industrie n'a pas souffert pendant la période de transition, de l'état de guerre à un régime de paix plus régulier. On s'était demandé avec inquiétude, si, pendant l'année qui ferait suite à la guerre mondiale, à cet incessant conflit qui avait duré plus de cinquante mois, il ne s'ensuivrait pas une désorganisation industrielle qui affecterait de quelque manière notre industrie minérale. C'est bien ce qui eut lieu dans la plus grande partie du monde, de même que dans la plupart des provinces du Dominion; mais dans la Province de Québec, tout se passa sans régression. Nous devons cette bonne fortune au fait que la majorité de nos produits minéraux s'est composée, jusqu'ici, de substances qu'utilisent les industries de paix, telles que l'amiante, le mica, les matériaux de construction. La Province produit également plusieurs minéraux dits "de guerre", tels que les pyrites, la molybdénite, la magnésite, le fer chromé. L'exploitation de ces derniers avait reçu une forte impulsion pendant les hostilités, et l'armistice eut pour effet de la paralyser considérablement. Mais les baisses qui se sont produites pour ces items ont été plus que compensées par l'augmentation qu'ont accusée les autres produits.

C'est dans une certaine mesure à la hausse des prix plutôt qu'à un chiffre d'extraction plus élevé des diverses substances que l'on doit attribuer l'augmentation proportionnellement élevée en valeur qui

s'est manifestée d'année en année depuis 1914. Les plausibles, des théoriciens qui croient posséder les remèdes propres à amener la réalisation de conditions imaginaires et idéales.

Le prix de la main-d'oeuvre a dû toutefois monter pour répondre aux exigences du coût de la vie; mais les demandes des ouvriers n'ont jamais été quantités n'ont pas augmenté dans les mêmes proportions et pour donner un exemple extrême de cet état de choses, nous pouvons citer notre produit principal, l'amiante, dont l'augmentation en valeur, en 1919, a été de 279% par rapport à 1914, tandis que le chiffre d'extraction ne s'est accru que de 33% pendant la même période. La même comparaison fait voir pour le ciment une augmentation de 33.6% en valeur, et une diminution de 20.5% en quantité; pour la brique une augmentation en valeur de 7.8% et une baisse de 31.2% dans le chiffre de production.

Un profond malaise industriel et social a marqué la période difficile de transition pendant l'année qui a suivi l'armistice de novembre 1918. Cette situation incertaine et mouvementée des peuples s'est manifestée par des troubles divers, tels que grèves, émeutes et actes de violence dont les conséquences ont été d'amener la confusion dans la plus grande partie du monde, et il est peu de pays qui n'ont pas eu à souffrir matériellement de telles perturbations.

Il y a matière à félicitation de constater que, en général, l'industrie minérale de Québec a ressenti beaucoup moins que la plupart des autres parties de l'Amérique du Nord, les effets fâcheux de cette réaction qui devait amener la fin des hostilités. Notre Province a été comparativement préservée du désarroi social et industriel qui se fait sentir de façon si prononcée dans la plus grande partie du Canada. Il n'y a pas eu de difficultés ouvrières et de grèves sur une échelle qui, dans beaucoup d'autres provinces, ont paralysé pendant des mois la production de certains minéraux. Il n'est pas facile de déterminer le pourquoi de cette tranquillité relative dont n'a cessé de jouir la province pendant la période critique de retour au règne de la paix; mais l'une des raisons qui a certainement contribué à lui conserver ce calme, c'est la confiance que le peuple de Québec paraît avoir dans le jugement et la prudence des classes dirigeantes, ce qui fait qu'il semble

rester indifférent aux appels insinuants, et souvent poussées si loin qu'il fut impossible à employeurs et employés de s'entendre à l'amiable et d'une manière satisfaisante, tout en sauvegardant les intérêts de l'industrie.

Pour bien faire ressortir le progrès de l'industrie minière dans la province de Québec, pendant les vingt dernières années, nous ne croyons mieux faire que de reproduire le tableau qui suit de la valeur annuelle de ses produits.

TABLEAU DE LA VALEUR ANNUELLE DE LA PRODUCTION MINERALE DE QUEBEC DEPUIS 1900 A 1919.

Année	Valeur	Année	Valeur
1900	\$2,546,076	1910	\$ 7,323,281
1901	2,997,731	1911	8,679,786
1902	2,985,463	1912	11,187,110
1903	2,772,762	1913	13,119,811
1904	3,023,568	1914	11,732,783
1905	3,750,300	1915	11,465,873
1906	5,019,932	1916	13,287,024
1907	5,391,368	1917	16,189,179
1908	5,458,998	1918	18,707,762
1909	5,552,602	1919	20,813,670

TABLEAU DE LA PRODUCTION MINERALE DE LA PROVINCE DE QUEBEC EN 1919.

Substances	Nombre d'ouvriers	Salaires \$	Quantités	Valeur en 1919 \$	Valeur en 1918 \$
Amlante, tonnes	4,031	3,997,154	135,861	10,932,289	9,019,899
Asbestic, tonnes			23,827	63,011	34,046
Argent, onces			127,223	141,373	139,788
Cuivre et soufre (pyrites cuprifères), tonnes	239	224,549	53,965	447,623	1,319,690
Eaux minérales, gall.	18	4,260	30,519	12,608	6,111
Feldspath et kaolin, tonnes	39	31,751	1,684	25,409	24,103
Fer chromé, tonnes	183	165,175	8,184	223,331	770,955
Fer, minéral et fer titané, tonnes					33,726
Graphite, tonnes	24	7,196	20	400	33,274
Magnésite, tonnes	181	95,263	9,940	283,719	1,016,764
Mica, livres	252	92,033	3,853,265	224,988	202,149
Molybdénite, livres	195	60,164	83,002	69,203	383,252
Or, onces	43	15,920	1,446	29,420	32,615
Oxyde de fer et ocre, tonnes	83	69,591	11,937	111,645	112,440
Phosphate, tonnes			20	300	1,200
Quartz et silice, tonnes	91	25,800	15,055	50,161	61,669
Tourbe, tonnes	14	3,832	486	4,811	
Zinc et plomb, minéral, tonnes	170	160,100	5,318	103,138	175,094
MATERIAUX DE CONSTRUCTION					
Ardoise, carrés	24	17,004	1,632	10,853	5,124
Briques, milles	746	499,949	94,312	1,179,624	595,719
Chaux, minots	223	178,029	2,124,898	521,031	438,673
Ciment, barils	526	647,227	2,259,152	4,337,572	3,003,534
Granit	229	186,779		334,692	224,861
Grès, tonnes	16	5,190	720	3,850	
Marbre, pds cu.	118	114,593	19,201	192,489	
Pierre calcaire, tonnes	127	535,988	708,172	916,776	666,046
Sable, tonnes	189	54,670	486,877	180,987	87,308
Tuiles et poterie	169	149,372		412,367	319,722
	8,930	7,341,619		20,813,670	18,707,762

¹ Denis, Canadian Mining Journal, Jan. 7th, 1920.

Travaux de la Chambre

SEANCE DU CONSEIL

Le Conseil de la Chambre de commerce s'est réuni le mercredi 10 novembre 1920, sous la présidence de M. Joseph Quintal.

Étaient présents:—MM. Joseph Ethier, V.-P., C.-H. Catelli, Jos. Fortier, J.-N. Cabana, Emile-F. Fontaine, Emile Rolland, J.-O. Labrecque, J.-P. Gervais, Léon Lorrain, secrétaire, membres du Conseil.

Assistaient également:—MM. J.-G.-A. Fillon, A.-H. Hardy, L.-M. Cornellier, J.-E. Lareau, Avila Dufort, Lambert de Roode, membres de la Chambre

M. Ludger Gravel s'était fait excuser.

Le Conseil approuve le procès-verbal de la séance du 27 octobre.

Le conseil ordonne qu'il soit donné suite à diverses demandes de renseignements.

LES TARIFS DES MESSAGERIES.—Le Conseil transmet à la commission des transports la convocation de la Commission des chemins de fer, qui étudiera à Montréal, le 19 novembre, la demande d'augmentation de tarifs des compagnies de messageries.

LES ACTES NOTARIES.—M. Edouard Biron, secrétaire, écrit que la Chambre des notaires demandera, dans sa prochaine requête au Parlement provincial, que l'article 4612 du Code du Notariat soit amendé de façon à contraindre les notaires à insérer dans leurs actes les adresses complètes des parties.

LE TARIF DES DOUANES.—Le rapport suivant est soumis au Conseil, par M. le président:

"Le comité spécial nommé pour suggérer à la Chambre de commerce quelle attitude elle devrait prendre devant la commission gouvernementale

chargée d'enquêter sur le tarif des douanes, a l'honneur de soumettre au Conseil de la Chambre de commerce qu'en vue des divergences d'opinion relativement à l'opportunité de reviser le tarif, il vaudrait mieux laisser chaque membre de la Chambre libre d'agir de sa propre initiative devant la commission d'enquête."

Étant donné la grande diversité des opinions et des intérêts des membres de la Chambre de commerce en matière tarifère, explique M. le président, il nous a paru impossible de formuler une opinion générale. Il n'y a donc qu'à laisser chacun libre de comparaître personnellement devant la commission d'enquête.

Le rapport est unanimement adopté.

LES TARIFS DU TELEPHONE.—M. le président fait rapport que, le matin même, il a représenté, avec M. Joseph Ethier, la Chambre de com-

merce devant la commission des chemins de fer qui étudie la demande d'augmentation de tarifs formulés par la compagnie de Téléphone Bell.

Nous avons soumis à la commission des chemins de fer, déclare M. le président, la résolution adoptée mercredi dernier par la Chambre de commerce.

M. Cabana demande si la Chambre est au courant de la déclaration de M. J.-T. Reade, qui a affirmé dans le TORONTO TELEGRAM que M. Carvell est actionnaire de la Bell Telephone Co. Quand un juge a le moindre intérêt dans une cause qu'il est appelé à juger, fait observer M. Cabana, il se récuse toujours. Ne croyez-vous pas que M. Carvell devrait, ou bien démentir l'affirmation de M. Reade, ou bien ne pas siéger dans la commission qui étudie la requête de la compagnie du téléphone Bell?

Croyez-vous, demande M. le président, que la Chambre de commerce devrait intervenir?

Ce serait peut-être prématuré, fait remarquer M. Fontaine.

Comme M. le président lui demande s'il voudrait remettre la question à la prochaine séance, M. Cabana répond qu'il n'y a pas d'objection, mais qu'il désire attirer l'attention de la Chambre sur cet état de choses.

EXCURSIONS EN FRANCE.—Le secrétaire fait rapport de la visite de M. le vicomte de la Jarrie, délégué de la Compagnie française du tourisme, qui organise des excursions en France pour les Canadiens français sous les auspices de l'Office national de tourisme (Ministère des Travaux publics). Un fascicule explicatif sera communiqué aux membres de la Chambre de commerce.

PROPOSITION DE NOUVEAUX MEMBRES.—

M. H.-C. Cornellier, gérant, est présenté par M. Adélar Fortier et M. J.-R. Walker, de J. R. Walker Limited, est présenté par M. J.-C. Groves-Contant.

Et la séance est levée.

SEANCE DU CONSEIL

Le Conseil de la Chambre de commerce s'est réuni le mercredi 17 novembre 1920, sous la présidence de M. Joseph Quintal.

Étaient présents:—MM. Joseph Ethier, V.-P., C.-H. Catelli, Jos. Fortier, J.-O. Labrecque, Emile Rolland, J.-V. Desaulniers, J.-P. Gervais, Léon Lorrain, secrétaire, membres du Conseil.

Assistaient également:—MM. A.-H. Hardy, A.-F. Ladouceur, L.-M. Cornellier, H.-C. Cornellier, J.-E. Lareau, membres de la Chambre.

Le Conseil approuve le procès-verbal de la séance du 10 novembre.

Le Conseil ordonne qu'il soit donné suite à diverses demandes de renseignements.

SALLES D'EXPOSITION.—Les National Shoe Retailers' Association and Shoe, Leather and

Allied Trades Fair invitent la Chambre de commerce à se faire représenter à une réunion qui aura lieu au Windsor, le jeudi soir 2 décembre, dans l'objet de discuter des moyens de construire à Montréal un immeuble propre à des congrès, concerts et expositions.

Le Conseil désigne M. Joseph Daoust.

BILLETS D'EXCURSION.—Après explications de M. C.-H. Catelli, le Conseil adopte le rapport suivant:—

ATTENDU QUE les tarifs des chemins de fer, qui sont actuellement très élevés, empêchent un grand nombre de personnes de voyager;

ATTENDU QU'il serait de l'intérêt du commerce aussi bien que du public voyageur de faciliter le plus possible les déplacements.

La commission des transports a l'honneur de recommander au Conseil de la Chambre de commerce de prier la Commission des chemins de fer nationaux et les compagnies intéressées de remettre en vigueur, en tenant compte bien entendu de la majoration des tarifs, des billets d'excursion aux fins de semaines et à l'occasion des fêtes nationales et religieuses.

LES TARIFS DES MESSAGERIES.—M. Catelli rapporte qu'il a assisté, le matin même, dans le bureau de la commission administrative, à une réunion de délégués des principaux corps publics de Montréal convoquée dans l'objet d'aviser aux moyens de s'opposer à la demande de 40% formulée par les compagnies de messageries. Une nouvelle réunion aura lieu jeudi prochain et la commission des chemins de fer entendra les objections vendredi. C'est pourquoi M. Catelli demande une direction au Conseil.

Le Conseil se déclare opposé à la demande des compagnies et s'en rapporte à M. Catelli quant aux moyens à adopter pour exprimer cette opposition.

RACCORDEMENT DE MONTREAL AU TRANSCONTINENTAL.—M. Catelli fait rapport que, la veille, la commission des transports et la commission de colonisation ont étudié la question du raccordement de Montréal au Transcontinental. Au mois de mars dernier, une délégation s'est présentée devant la commission des chemins de fer nationaux à ce sujet, et les commissions désiraient être autorisées à envoyer une délégation auprès du ministre qui représente la province de Québec, afin de lui exposer qu'il serait urgent que le gouvernement accordât les subsides nécessaires à ces fins.

A la suggestion de M. le président, une délégation de ces deux commissions prendra rendez-vous avec l'hon. M. Blondin, ministre des Postes, et l'hon. M. Ballantyne, ministre de la Marine.

Et la séance est levée.

SEANCE DU CONSEIL

Le Conseil de la Chambre de commerce s'est réuni le mercredi 24 novembre 1920, sous la pré-

sidence de M. Joseph Quintal.

Etaient présents:—MM. Joseph Ethier, 2ème V.-P., Paul Joubert, trésorier, C.-H. Catelli, Joseph Fortier, J.-O. Labrecque, Alex. Prud'homme, J.-A. Paulhus, J.-P. Gervais, Emile Rolland, Henri Viau, Séraphin Ouimet, Léon Lorrain, secrétaire.

Le Conseil approuve le procès-verbal de la séance du 17 novembre.

Le Conseil ordonne qu'il soit donné suite à diverses demandes de renseignements.

LES TARIFS DES MESSAGERIES.—La Commission des chemins de fer informe le Chambre de commerce qu'elle entendra à Ottawa, le mercredi 1er décembre, les derniers arguments contre la demande d'augmentation de tarifs formulée par les compagnies de messageries.

La Commission, fait observer M. Catelli, a siégé dans toutes les villes importantes du Canada. A Montréal, où j'avais l'honneur de représenter la Chambre de commerce, nous avons démontré que, dans son budget, la Ville prévoit une diminution de 20% dans les prix d'un groupe d'articles dont le coût entre dans les frais généraux des compagnies de messageries, et nous avons déclaré que les compagnies n'étaient pas justifiables de demander un relèvement de leurs tarifs au moment où les prix, les bénéfices et les salaires manifestent une tendance générale vers la baisse. Cependant, conclut M. Catelli, le président de la Commission des chemins de fer a déclaré qu'il n'a pas encore été démontré que la demande des compagnies fût injustifiée, eu égard à leurs frais d'exploitation.

Si l'augmentation est accordée pour une période indéfinie, fait observer M. le président, c'est au commerce qu'il incombera d'établir dans un certain temps que les raisons de cette augmentation ont cessé d'exister. Et ce sera sans doute difficile. Il vaudrait sans doute mieux, s'il est fait droit aux demandes des compagnies, que les tarifs ne soient augmentés que pour un temps limité.

M. Paulhus déclare que les compagnies ont beaucoup réduit le nombre de leurs livraisons.

Après discussion, étant donné que la baisse générale modifiera bientôt les conditions dont les compagnies tirent argument pour demander une augmentation, le Conseil décide de recommander à la Commission des chemins de fer de n'accorder une augmentation de tarif — si, toutefois, elle juge à propos de le faire — que pour une période d'un an, et d'exiger que dans douze mois les compagnies de messageries soient tenues d'établir la nécessité de maintenir ces tarifs augmentés. Le Conseil décide de prier aussi la Commission des chemins de fer d'ordonner aux compagnies de messageries de rétablir leur service d'avant-guerre, parce que le commerce se plaint du service réduit qui est fait actuellement.

LA POLICE ET LES SYNDICATS.—Le Conseil transmet à la commission des affaires municipales une résolution du Builders' Exchange s'op-

W. A. BAKER, C. R.

AVOCAT

Ex-avocat de la ville de Maisonneuve

Tél. Main 1762 58, rue ST-JACQUES

Tél. Main 8494-8495

EDMOND BROSSARD, C.R.

Avocat-Conseil de la Chambre de Commerce, de l'Etude Brossard, Forest, Lalonde et Coffin.

AVOCAT

35, rue St-Jacques, Edifice du "Crédit-Foncier," MONTREAL

Tél. Main 3215-3216

LAMOTHE, GADBOIS & NANTEL

11 Place d'Armes, Ed. Montreal Trust, Montréal
J. C. Lamothe, L.L.D., C.R., Emilien Gadbois, L.L.L., J. Maréchal Nantel, B.C.L., J. P. Charbonneau.

Tél. Main 1059

Léandre Bédinger Adrien Bélanger

BELANGER & BELANGER

NOTAIRES, COMPTABLES et COMMISSAIRES

Prêts sur hypothèques, Achats de Créance, Règlement de successions

80, rue ST-JACQUES, MONTREAL

R. FARIBAUT

NOTAIRE

Successeur de Leclerc & Faribault

90, RUE ST-JACQUES

Tél. Main 678 MONTREAL

Argent à prêter sur hypothèque

GARAND, TERROUX & CIE

Banquiers et Agents de Change

48, rue Notre-Dame ouest, MONTREAL
Près de la Place d'Armes

SERAPHIN OUMET

INGENIEUR-CONSEIL

ARPEUTEUR-GEOMETRE

Travaux municipaux — Filtration, etc.

Tél. Main 6530

76, RUE ST-GABRIEL, Montréal

(Au troisième étage)

INVENTIONS

Protégées en tous pays

Si vous avez une invention à développer et à protéger, une marque de commerce à faire enregistrer, veuillez communiquer avec nous.

Nous nous chargerons de faire pour vous les recherches nécessaires. Nous vous aiderons de nos conseils et nous vous donnerons tous les renseignements que vous désirez.

PIGEON & LYMBURNER

AUTREFOIS

PIGEON, PIGEON & DAVIS
Edifice "Power" MONTREAL

Main 9256

PAUL-E. MERCIER

INGENIEUR CONSEIL

ARPEUTEUR GEOMETRE

92 NOTRE-DAME EST MONTREAL

TEL. MAIN 3210

De GASPE-BEAUBIEN

INGENIEUR-CONSEIL

Cahiers de charges, plans et devis

Ch. 28 Edifice Assurance Royale

2 PLACE D'ARMES, MONTREAL

Tél. Main 4702

Tél. St-Louis 431

ROY & TOUPIN

INGENIEURS CIVILS

Plans, devis, cahiers de charges: Aqueducs, système d'égouts, système d'éclairage, pavages, installations hydro-électriques, ponts, mesurages, rapports financiers.

72, rue NOTRE-DAME EST, MONTREAL

Tél. St-Louis 2925

S. A. BAULNE

Professeur à l'Ecole Polytechnique

Arpentages, plans & devis, cahiers de charges, etc., pour toutes constructions de ponts, aqueducs, égouts, pouvoirs d'eau, constructions métalliques, etc.

EDIFICE DANDURAND

Coin des rues Ste-Catherine et St-Denis
MONTREAL

Ingénieurs — Arpenteurs

Architectes

VINCENT, et VINCENT

76 RUE ST-GABRIEL

Edifice Chambre de commerce

Aqueducs — Chemins — Subdivisions — Bornages — Brevets d'inventeur — Evaluations.

Tél. Main 1168

Tél. Main 6479

ALCIDE CHAUSSE

ARCHITECTE

Plans, Devis, Expertises, Arbitrages, Evaluations, etc.

72, RUE NOTRE-DAME EST

MONTREAL

Dr J. H. VILLENEUVE, M.V.

(Hôpital de l'Ecole Vétérinaire Laval)

Spécialiste des maladies du chien

266, rue CRAIG Est, Montréal

Téléphone Main 1398 JOUR ET NUIT

TEL. BELL MAIN 4732

FABRIQUE CANADIENNE DE BANDAGES

C. MARTIN, Prop.

MEMBRES ARTIFICIELS, — BANDES HERNIAIRES, — APPAREILS POUR DIFFORMITES, — BAS ELASTIQUES, — CEINTURES ABDOMINALES

36-38 RUE CRAIG EST,

MONTREAL

JOSEPH FORTIER, Limitée

FABRICANTS — PAPETIERS

Livres de comptabilité: formules en magasin et sur commande. Fourniture pour chancellerie.

ATELIER DE TYPOGRAPHIE
REGLURE ET RELIURE

GAUFRAGE RELIEF ET CAMEE

angle Notre-Dame et St-Pierre

MONTREAL

Tél. Bell Main 444. Tél. Bell Main 441

Main 2557

ART. C. O'DONOUGHUE

Spécialité:

ASSURANCE MARITIME

COURTIER D'ASSURANCES

35, rue St-Jacques

MONTREAL

EMILE LEPAGE

Entrepreneur et Importateur.

Marbre, Tuiles, Mosaïques et Ardoise.

SPECIALITE:

PLANCHERS EN TERRAZO

32-34 rue St-Vincent

MONTREAL

TEL. MAIN 938

Toutes COMMANDES exécutées promptement dans toutes les parties de la ville sans frais extra. **AUX PLUS BAS PRIX.**

Les commandes par téléphone sont promptement exécutées.

Dufort & Beaudoin

Importateurs et Marchands de

CHARBON

de toutes sortes

BOIS, GRAINS ET FOIN

EN GROS ET EN DETAIL

1402 AVENUE HOTEL DE VILLE

Tél. St-Louis 5742-4125

MONTREAL



EXIGEZ

la marque

"ALLIGATOR"

quand vous achetez

DES

Malles, Sacs de voyage, Harnais, etc.

Cette marque est la garantie d'une qualité supérieure. Les marchandises "Alligator" donnent un meilleur service, une plus longue durée et elles ne coûtent pas plus cher que les autres.

Lamontagne Limitée.

BLOC BALMOPAL

RUE NOTRE DAME OUEST MONTREAL CAN.



Un jardin de prix

C'est une grande satisfaction de cultiver, dans son jardin, des légumes et des fleurs qui peuvent être exhibés dans les concours de culture maraîchère et d'horticulture. Vous atteindrez ce but en semant les **GRAINES de HAUTE QUALITE**

D et F

Par l'emploi exclusif des graines D et F, M. F. S. Watson, de Lachine, P.Q., a, l'an dernier, remporté 55 premiers prix.

Ayez votre jardin primé l'été prochain

Catalogue gratis sur demande

DUPUY & FERGUSON

38-42, Place JACQUES-CARTIER

MONTREAL

Tél. Main 2030 EDIFICE ST-NICHOLAS
Chambre 416

J. A. Barrette INTERNATIONAL AGENCY

Représentants de manufacturiers

Machinerie et spécialité en quincaillerie

Courtiers en machines usagées

Représentants exclusifs de

ROBINSON MFG. CO.
Machines pour meuniers

ACCESSOIRES ET

FOURNITURES

D'AUTOMOBILES



Kimball Jack

LUDGER GRAVEL & FILS

26, Place Jacques-Cartier MONTREAL

Phone { Main 520
Après 6 hrs P. M. Est 8276

Venez nous voir pour vos accessoires

posant à la demande faite par les policiers syndiqués à la commission administrative, de n'employer que des agents appartenant au syndicat de la police.

CONNAISSEMENTS EN TRIPLE EXEMPLAIRE.—Sur la suggestion de M. Prud'homme, le Conseil décide de prier la Express Traffic Association de recommander aux compagnies de messageries de délivrer d'une façon plus générale des connaissements en triple exemplaire, dont un exemplaire pour la compagnie, le deuxième pour l'expéditeur et le troisième pour le destinataire.

PROPOSITION DE NOUVEAUX MEMBRES.—

M. J.-A. Bonneville, manufacturier, est présenté par M. J.-C. Groves-Contant.

Et la séance est levée.

SEANCE DE LA CHAMBRE

La Chambre de commerce a tenu sa réunion générale trimestrielle le mercredi 1er décembre 1920, sous la présidence de M. Joseph Quintal.

Etaient présents:—MM. Joseph Ethier, 2ème V.-P., C.-H. Catelli, Jos. Fortier, Emile-F. Fontaine, Emile Rolland, Henri Viau, Alfred Roy, J.-A. Paulhus, L.-M. Cornellier, H.-C. Cornellier, S. Ouimet, Théo. Bonin, Dr J.-C. Poissant, Jos. Filiatrault, Avila Dufort, Jos. Dufresne, M.P., C. G. Poulin, Ed. Gernaey, A.-H. Hardy, Lambert de Roode, A.-A. Boucher, Léon Lorrain, secrétaire.

La Chambre approuve le procès-verbal de la séance du 3 novembre.

La Chambre ordonne qu'il soit donné suite à diverses demandes de renseignements.

LE 9ème CONGRES DES CHAMBRES DE COMMERCE DE L'EMPIRE.—La Chambre transmet à l'exécutif et aux délégués un rapport sommaire de ce congrès, communiqué par le British Imperial Council of Commerce.

RACCORDEMENT DE MONTREAL AU TRANSCONTINENTAL.—M. L.-M. Cornellier soumet la proposition suivante, appuyée par M. H.-C. Cornellier:

"Qu'il soit résolu que cette Chambre, tout en reconnaissant que la Commission des chemins de fer nationaux a pu faire quelque chose dans l'étude de cette question, insiste de nouveau, soit auprès de la Commission, soit auprès du Gouvernement, sur la nécessité urgente de donner à Montréal une jonction au Transcontinental, à un point quelconque entre Cochrane et La Tuque, et que de plus l'administration municipale et la Commission du port de Montréal soient priées de coopérer avec la Chambre de commerce."

Je crois, déclare M. Catelli, que cette proposition serait prématurée, si elle était adoptée avant l'entrevue que nous devons avoir avec l'hon. M. Blondin et l'hon. M. Ballantyne. M. Fontaine est aussi de cet avis.

Je demande, répète M. Cornellier, l'appui de la ville et du port de Montréal.

Après notre entrevue avec les ministres, fait observer M. Catelli, nous pourrions solliciter tous les concours utiles.

Il faudrait d'abord avoir avec les ministres l'entrevue que nous leur avons demandée, ajoute M. Fontaine. Et nous adopterons ensuite la proposition qui est devant nous, ou bien une autre proposition qui serait peut-être plus complète.

M. Cornellier se déclare prêt à suspendre sa proposition à condition que la Chambre prie l'administration municipale et la commission du port de mettre la question à l'étude.

M. Ouimet, appuyé par M. Dufresne, propose que la Chambre invite la Ville et la commission du port à se joindre à la délégation.

Sommes-nous sûrs, demande M. Ethier, que ces délégués de l'extérieur partageraient nos vues?

M. Fontaine réitère qu'il vaudrait mieux avoir d'abord l'entrevue projetée, puis se mettre ensuite en rapport avec d'autres corps publics.

MM. Ouimet et Dufresne retirent leur proposition et, à la suggestion de M. L.-M. Cornellier, la Chambre décide de s'en rapporter entièrement à l'exécutif.

Nous aurons cette entrevue, conclut M. le président, puis nous nous entendrons avec la commission administrative en vue de la campagne à organiser.

JOUR FERIE.—Le mercredi de la semaine prochaine tombant le 8 décembre, fête de l'Immaculée Conception, la Chambre décide de renvoyer au mercredi 15 la prochaine séance du Conseil.

LA TAXE DE LUXE.—M. Théo Bonin déclare que le commerce de détail souffre beaucoup de la taxe de luxe qui frappe le client et exprime le désir que la Chambre intervienne.

M. le président prie M. Bonin de rédiger un mémoire que la Chambre étudiera.

Et la séance est levée.

Notre Commerce avec l'Australie

ON OFFRE AUX IMPORTATEURS CANADIENS DES FONDS AUSTRALIENS ET NEO- ZELANDAIS

Les fonds australiens et néo-zélandais sont si abondants, relativement à nos paiements à effectuer dans ces pays, que notre commerce avec l'Australasie est devenu difficile.

"Nous nous trouvons — nous écrit la Ford Motor Co., de Ford, Ont. — dans l'étrange situation d'avoir des débouchés dans ces Dominions britanniques, où il existe une grande demande de nos articles, et d'être en possession de lettres de crédit

émises par nos clients dans ces pays et qui nous ont inutiles parce qu'il n'y a pas au Canada de demande pour les traites tirées contre ces crédits.

"Nous avons récemment reçu avis de nos clients australiens qu'ils pouvaient déposer des fonds à notre nom dans des banques d'Australie contre les marchandises qu'ils nous commanderaient. Or, si nous ne pouvions pas disposer de ces fonds ici, une partie importante de notre capital d'exploitation se trouverait bientôt immobilisée là-bas.

"C'est pourquoi nous désirerions être mis en rapport avec des importateurs canadiens de produits australiens. Nous réglerions leurs échéances dans ces pays avec les fonds que nous y détenons, et ces importateurs canadiens nous paieraient en retour les articles que nous exporterions en Australie. Ainsi, nous serions dispensés d'émettre des lettres de crédit, et nos opérations se borneraient à un échange de marchandises."

Les importateurs canadiens ayant des effets payables en Australasie feront donc bien de se mettre en communication avec la Ford Motor Co., de Ford, Ontario, en vue de conclure un arrangement dans leur intérêt mutuel.

The Manchester Guardian Commercial

Le Manchester Guardian Commercial publiera prochainement un supplément consacré aux ports canadiens de l'Atlantique, et qui traitera des moyens dont le Canada dispose pour l'importation et l'exportation.

Comme l'objet de ce numéro est de contribuer au développement du commerce extérieur du Canada, les hommes d'affaires que la question intéresse et qui désireraient coopérer au succès de cette entreprise sont priés de communiquer avec le représentant du Manchester Guardian Commercial, 26-28 Adelaide St. West, Toronto.

Les Transport par Messageries

La Express Traffic Association of Canada prévient le commerce, par voie de circulaire, que les compagnies de messageries ne seront pas responsables des pertes et dommages causés par les conditions atmosphériques, qui sont hors de leur contrôle.

L'Association demande donc aux expéditeurs d'emballer les produits périssables de manière qu'ils ne soient pas exposés à geler en cours de transport par voiture dans les villes.

L'Offre et la Demande

(La Chambre de commerce décline toute responsabilité sous cette rubrique.)

—Belcher Sales & Engineering Co., 150 Balm St., Rochester, N. Y., offrent anthracite Birdseye, f. o. b. Scranton District.

—Fastfeed Drill & Tool Corporation, 21 Murray St., New York, offre de l'outillage d'acier.

—Commercial National Corporation, Panama, offre ses services pour représenter des maisons canadiennes.

—Jacques Bluefeld, 29 rue Greuze Paris (XVIe) offre ses services de représentant.

—A. Bouery & Cie, 6 rue du Mont Thabor, Paris, orfèvrerie de toute première qualité, articles de table, services à thé, articles de toilette, de bureau, demande représentant actif et bien introduit.

—Vallatte & Hermant, avenue de la Gare, Chantilly (Oise) conserves de champignons, désirent représentant actif.

—P. H. Rolland, Aix-en-Provence, France, offre: dragées, bonbons et fruits confits.

—Julius Salamon, 20 rue Sturm, Genève, offre poêles, fourneaux, etc.

—Felipe Gonzalez, Calle Aduana, 3, Barcelone, offre ses services comme représentant.

—Aslan Mordokh Dassa, Le Caire (Egypte), demande agence compagnie d'assurance (feu, vie, maritime) et compagnie de navigation.

—S. Wahiduddin, Baradari Nawab Wazir, Delhi (Indes), demande agences canadiennes: tous articles.

—Tokai Trading Co. Ltd., 1 Yurakucho Chome, Tokio, (Japon), offre articles d'électricité et papiers; demande pâtes à papier, amiante.

—Alfred Paul Oesterreicher, Berliner Str. 64, Leipzig 45 (Allemagne) offre herbes narcotiques et autres et demande café, thé, cacao, épices, lait condensé, camphre, etc.

—Chamber of Commerce and Industry, Export Office, Bruenn (Tcheco-Slovaquie) demande représentant pour fabrique de lainage (vêtements hommes et femmes).

Accusé de réception

CANADA: — Chambre de commerce française de Montréal: *Bulletin mensuel* — *Agricultural Statistics* — *Le Bulletin des Agriculteurs* — Bulletin municipal d'hygiène — Chambre de commerce de Québec: *Bulletin du Comité des Industries* — Versailles-Vidricaire-Boulais (limitée) *La Rente* — L. G. Beaubien & Cie: *L'Economiste canadien* — Royal Securities Corporation: *Propos financiers* — L'U-

WILFRID DAOUST

Comptable

76, rue Saint-Gabriel

TÉL. Main 8480

Collectons partout à des taux
raisonnables

P. A. GAGNON

Comptable licencié
Chartered Accountant

Chambres 315, 316 et 317,
EDIFICE MONTREAL TRUST

No 11 PLACE D'ARMES
MONTREAL

Tél. Main 4912

Agène Prévost
L.L.C.

Rodolphe Bédard
L.L.C.

PREVOST & BEDARD

(Licenciés Institut Comptables)
LIQUIDATEURS DE FAILLITES

SYNDIC AUTORISE

Edifice Royal Trust, 107 St-Jacques
Chambre 506. Tél. Main 1050

TELEPHONE BELL, MAIN 3285

ERNEST ST-AMOUR

CURATEUR ET SYNDIC AUTORISE

COMMISSAIRE POUR LA PROVINCE DE
QUEBEC

11, Place d'Armes
EDIFICE MONTREAL TRUST
CHAMBRES 713 et 714

MONTREAL

H. Beauregard

Comptable

70, RUE ST-JACQUES

MONTREAL

Tél. Main 755

TÉL. MAIN 7362

J. N. E. GELINAS

COMPTABLE

Spécialités: Vérification des livres des
municipalités, commissions scolaires, so-
ciétés mutuelles et compagnies d'assu-
rance.

92, RUE NOTRE-DAME EST,
MONTREAL

J. P. O'SHEA & CIE

IMPORTATEURS

de verre de tous genres

MANUFACTURIERS

de Vitraux d'Eglise et de fantaisie.

Négociants en vitres de tous genres
(Plate Glass)

Vitres pour tout usage

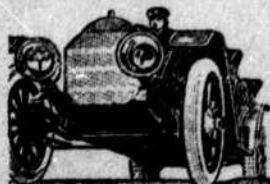
15, ruelle Perrault, MONTREAL

TELEPHONES: EST 1878-3241



108 et 110, rue Ste-Catherine E
MONTREAL

Spécialité: Tributs Floraux en Cire.



ACCESSOIRES
Electriques et d'Automobile
EN GROS
MONTREAL

L. C. BARBEAU & Cie
Limitée

320 RUE ST-JACQUES

P.-V. Rougier

A. D'Arcy

Rougier Frères

Cie Incorporée

IMPORTATION DE

PRODUITS FRANÇAIS

32, Boul. de la Bastille, Paris.

Siège Social:

Coin St-Pierre et Lemoine,
Montréal

HOTEL "PLAZA"

NOUVEAU ET MODERNE

PLANS EUROPEEN ET AMERICAIN

\$3.00 et plus.

52-54, Place Jacques-Cartier

TEL. MAIN 1440

MONTREAL.

VOLAILLES DE TOUTE SORTE,
OEUFs FRAIS, BEURRE, PLUMES

Achetés en tout temps par

P. Poulin & Cie

39, MARCHÉ BONSECOURS

Montréal.

PAIEMENTS RAPIDES. PAS DE COM-
MISSION. DEMANDEZ LES PRIX
PAR LETTRE.

Tél. Est 1853

La Cie J. & C. Brunet

LIMITÉE



Plomberie
Couverture
Electricité
Chauffage

223 boul.
St-Laurent

MONTREAL

**CONFITURES,
SIROP DE TABLE,
MARINADES,
CATSUP**

RAYMOND

CES PRODUITS SONT TOUJOURS PRE-
PARES AVEC SOIN ET ILS SONT DE
QUALITE SUPERIEURE.

EXIGEZ-LES

SERVICE LONGUE DISTANCE

**MONTREAL, ST-JEAN, N.B.
et HALIFAX**

Des améliorations récentes à notre réseau et aux lignes qui y sont reliées, assurent un service "Longue Distance" satisfaisant entre Montréal, St-Jean, N.-B., Halifax, N.-E., et les villes adjacentes du Nouveau-Brunswick et de la Nouvelle-Ecosse.

Pour Taux, appelez "Longue Distance".



**The Bell
Telephone Co.
of Canada.**

**VIN TONIQUE
SANATOR**



Le vin tonique Sanator. Ce grand remède n'a pas son égal dans l'univers pour rendre au sang sa force et sa pureté et rétablir les fonctions des organes internes et donner des résultats merveilleux à la suite de maladies graves.

UN ESSAI VOUS CONVAINCRA.

Seul dépositaire au Canada

Nap. Morrissette,

Importateur

16-18 Place Jacques-Cartier - - MONTREAL

**Etes-vous suffisamment
assuré contre l'incendie ?**

Votre police d'assurances contient beaucoup de clauses énumérant ce que la compagnie qui vous assure s'engage à faire pour vous si vos propriétés étaient incendiées.

Outre les conventions contenues dans votre police, vous êtes en droit d'attendre de la part de la compagnie toute l'assurance qu'il lui est loisible de vous accorder, assistance qui a pratiquement autant de valeur que votre contrat.

Nous sommes prêts à vous aider, persuadés que quelques bons conseils, dictés par l'expérience, qui n'entraîneront pour vous ni dépense, ni obligations quelconques, pourraient vous être utiles. Faites donc appel aux experts de la

BRITISH COLONIAL

FIRE INSURANCE COMPANY

London



Téléphone: Main 3580

**THEODORE MEUNIER,
Directeur.**

nion agricole — Ministère du Commerce et de l'Industrie: *Weekly Bulletin; Monthly Report of the Trade of Canada* — Greenshield & Co.; *Monthly Review* — *The Journal of Commerce* — *Le Journal d'Agriculture* — *The Canadian Patent Office Record* — *La Semaine commerciale* — *Bulletin mensuel de la statistique agricole* — *The Monetary Times* — *Industrial Canada* — *Gazette officielle de Québec* — *La Conservation* — *Le Bulletin de la Ferme* — Ministère du Travail: *La Gazette du Travail* — *The Board of Railway Commissioners for Canada: Judgments, Orders, Regulations and Rulings* — *Canadian Bank of Commerce: Monthly Commercial Letter* — *Pharmaceutical* — *Pulp and Paper Magazine* — *Publicité* — *Canadian Mining Journal* — *Le Canada* — *Beausoleil (limitée) Le Placement* — L. G. Beaubien & Cie: *Comparative Review of transactions on the Montreal Stock Exchange* — *Saguenay Pulp and Power Co.: Financial Statements* — *Crédit canadien incorporé: Bulletin* — *France-Canada (Québec)*.

FRANCE: — *Revue de l'Union Economique du commerce extérieur* — *Chimie et Industrie* — *Le Soir* — *L'Industrie française de la Conserve* — *L'Outillage industriel, commercial et maritime* — *Bulletin de la Chambre de commerce de Paris* — *L'Exportateur français* — *La Revue commerciale* — *Le Journal des chambres de commerce françaises et étrangères* — *L'Economiste européen* — *Le Froid* — *Commerce et Industrie* — *La France économique et financière* — *La Démocratie nouvelle* — *Chambre de Commerce d'Angoulême: Bulletin mensuel* — *L'Economiste indépendant* — *Comptes rendus des séances de l'Académie d'Agriculture de France* — *L'Economiste moderne* — *L'industrie chimique* — *Journal des Economistes* — *Bois et Résineux* — *L'Eclair* — *L'Afrique du Nord illustrée* — *Exportation-Importation* — *Chambre de commerce de Marseille: La Guerre et la Paix; La France qui renaît; Bulletin du Comité de relations intellectuelles* — *La Ligue du libre-échange: Circulaire* — *Chambre de commerce de Boulogne: Note sur le rôle économique du port de Boulogne pendant la guerre* — *British Chamber of Commerce: Bulletin*.

ROYAUME-UNI: — *The Graphic Promulgator* — *The Manchester Guardian (Weekly)* — *Commerce Reports* — *The British Trade Review* — *Glasgow Chamber of Commerce Monthly Journal* — *Accounts relating to the Trade and Commerce of certain Foreign Countries* — *London Chamber of Commerce Journal* — *Anglo-Spanish Trade Journal* — *Anglo-Swedish Trade Journal* — *The Board of Trade Journal* — *Huddersfield Chamber of Commerce Journal* — *The Aberdeen Chamber of Commerce Journal* — *The Empire Mail and Overseas Trade* — *Wolverhampton, Walsall and Dudley*

Chamber of Commerce — *Luton Chamber of Commerce Journal* — *Sheffield Chamber of Commerce Journal* — *Monthly Journal of the Nottingham Chamber of Commerce* — *Motor Traction* — *The British Australasian*.

ETATS-UNIS: — *The Guaranty News* — *National City Bank of New York: Economic Conditions; Governmental Finance, U. S. Securities* — *International Trade Developer* — *The American Exporter* — *U. S. Commerce Reports (daily)* — *Guarantee Trust Co.: Weekly Letter* — *The Community Builder (Erie, Penn.)* — *The Spanish American Trade Journal* — *Addressograph Users' News (Chicago)* — *Buffalo Live Wire* — *French Commission in the United States: Fortnightly Survey of French Economic Conditions* — *Mrs. H. E. Hogue: A Tour through New England and Canada*.

AUTRES PAYS: — *L'Action belge* — *Belgique-Canada* — *La journée financière et économique (Bruxelles)* — *L'Amérique française* — *Norwegian Trade Review* — *The Oriental Journal of Commerce (Tokio)* — *Bulletin commercial et industriel suisse* — *La Suisse économique* — *Revue suisse d'exportation* — *The Japan Magazine* — *Yokohama Chamber of Commerce Journal* — *Eastern Commerce* — *Oriental Trade Journal* — *Heraldo Mercantile (Mexique)* — *Bolletino della Camera di Commercio et Industria di Torino* — *Actividad (Monterrey)* — *The Anglo-Spanish Trade* — *La Chambre de commerce française de Bogota (Colombie): Bulletin mensuel* — *Boletín de la Confederacion de Camaras de Comercio de los Estados Unidos Mexicanos* — *The Weekly Druggist (Tokyo)* — *Bulletin de la Chambre de commerce de Liège* — *British Chamber of Commerce Journal (Shanghai)* — *Bulletin de la Chambre de commerce française de Montevideo (Uruguay)* — *Camara de Comercio de Cali (Colombie): Boletín mensual* — *L'Informatore Economico (Trieste)* — *North China Commerce (Tientsin)* — *The New-Zealand Journal of Commerce* — *Journal économique européen* — *Netherlands Indies Review* — *Directory of Merchants and Manufacturers in Yokohama*.

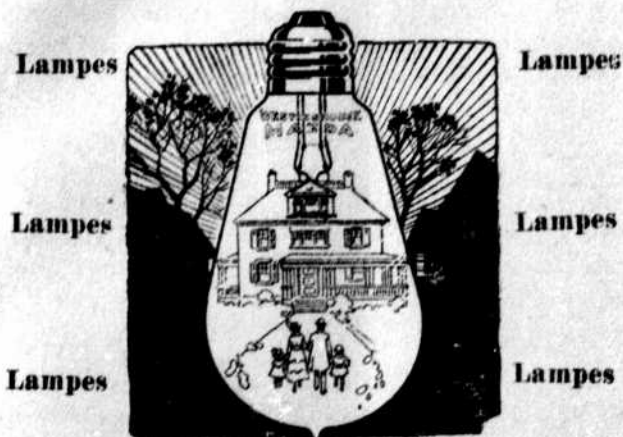
La Banque de Montréal

ASSEMBLEE GENERALE ANNUELLE TENUE
LE 6 DECEMBRE

Assemblée générale annuelle tenue le 6 décembre.

La 103^e assemblée générale annuelle des actionnaires de la Banque de Montréal a eu lieu lundi le 6 décembre au siège social de la Banque. Le président, Sir Vincent Meredith, Bart, occupait le fauteuil et présenta le rapport annuel des directeurs.

Electrics Limited
DISTRIBUTEURS



MOTEURS

NEUFS ET USAGES

Réparation de toute Machinerie Electrique

Electrics Limited

22 St-Jean MAIN 1208 Montréal

LA MAISON DE CONFIANCE

LEGER, LAVOIE LIMITEE

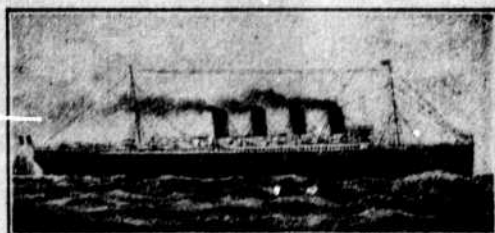
2609, RUE NOTRE-DAME EST

Tél. Lasalle 3540

VENDEURS DE L'AUTO FORD

SERVICE JOUR ET NUIT

Nous vendons les véritables pièces de
rechange FORD



COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE

(FRENCH LINE)

SERVICE HEBDOMADAIRE

NEW YORK—LE HAVRE—PARIS

par les paquebots à 4 et 2 hélices

FRANCE, LAFAYETTE, LA LORRAINE, LA SAVOIE,
ROCHAMBEAU, LA TOURAINE.

SERVICE BI-MENSUEL

NEW YORK—BORDEAUX—PARIS

par les paquebots à classe unique
CHICAGO NIAGARA

SERVICE SUPERIEUR—EXCELLENTE CUISINE

Pour plus amples informations, dates des départs, tarifs,
choix des installations, s'adresser à

GENIN TRUDEAU & CIE, Limitée

Agents Généraux.

22, RUE NOTRE-DAME, OUEST

Téléphone Main 2078.

Montréal.

**Canadian Government
Merchants Marine, Limited.**
DE MONTREAL, P.Q.

Pour Liverpool, G.B.

S.S. Canadian Trapper Août 17

Pour London, G.B.

S.S. Canadian Trooper Août 4

Pour Glasgow, G.B.

S.S. Canadian Navigator Août 14

Pour Cardiff et Swansen

S.S. Canadian Voyageur Août 20

Pour Rio Janeiro, Brazil, Montevideo et
Buenos Aires

S.S. Canadian Seigneur Sept. 10

Pour Barbados, Trinidad et Demerara

S.S. Canadian Otter Août 3

Pour St. John's, Nfd.

S.S. Canadian Miner Août 6

Pour Kingston, Jamaica

S.S. Canadian Sower Août 5

Pour Indes, Java, Singapore et Ceylon

S.S. Canadian Pioneer Août 25

DE VANCOUVER, B.C.

Pour Australie et Nouvelle-Zélande

S.S. Canadian Inventor Juillet 25

S'adresser à W. A. Cunningham,

Agent de fret.

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS

230, rue St-Jacques, Montréal.

Phone: Main 8700

Avant de proposer l'adoption de ce rapport, Sir Vincent Meredith fit la revue de la situation économique. Durant l'année une demande énorme a été faite pour du crédit. Il était difficile de faire comprendre à ceux qui étaient accoutumés aux hauts prix que les conditions économiques, qu'aucun artifice ne peut changer, était seule la cause de la diminution des prix. "La demande d'intervention par contrôle du gouvernement existe encore dans certains quartiers" dit-il. Le Canada ne peut pas seul contrôler une baisse qui est universelle et il est inutile de se tourner vers le gouvernement pour obtenir du support. Ceci s'applique aussi bien au blé qu'aux autres commodités de la vie.

En résumé, il dit: "La situation au Canada actuellement, comme je la vois, quoique n'étant pas une cause d'appréhension, on doit cependant nous faire exercer la plus grande prudence. Notre pays ne peut pas être étranger aux conditions économiques du monde entier et celles-ci ne sont pas satisfaisantes. Sur notre continent les deux années qui ont suivies l'armistice ont été marquées par une prospérité sans exemple, conclusion de toutes les grandes guerres, mais la réaction commence à se faire sentir et elle n'est peut-être pas encore à son apogée. Heureusement, le Canada est assez bien partagé et l'exercice de la prudence et de la sagacité peut lui aider à passer cette crise de baisse, de crédits réduits, et de dépréciation de la monnaie, sans trop de sérieuses secousses à son commerce ou à sa finance."

EXPANSION DES AFFAIRES AU CANADA.

Le gérant-général, Sir Frederick Williams-Taylor, en passant en revue les opérations de la banque durant l'année, dit que le paiement du bonus de 2% aux actionnaires n'était pas le signal d'augmentation de taux ou d'intérêt sur les prêts au Canada, mais bien la réflexion sur l'augmentation des emprunts courants ou les hauts taux sur les prêts à vue à New York dont l'importante était gouvernée par les réserves liquides de la Banque. Une anomalie qui a attiré l'attention c'est que avec la

restriction du crédit aussi sévère aux Etats-Unis qu'ici, le prix de la monnaie était plus bas dans la Puissance. Cette condition est un tribut au système bancaire de notre pays.

Parlant de l'augmentation des affaires de la banque, il dit: Il est à noter que la plus grande expansion de la banque l'a été dans notre pays. Ceci est prouvé par le grand nombre de prêts et de dépôts au Canada et dans l'ouverture des nombreuses succursales durant les deux dernières années.

	Prêts au Canada	Dépôts au Canada	Succursales au Canada
1914	\$123,147,000.	\$168,557,000.	173
1920	240,725,000.	358,878,000.	302

Le rapport annuel a été unanimement adopté et tous les anciens directeurs réélus. Les actionnaires ont approuvés la motion de Lord Shaughnessy de porter le nombre des directeurs à 18 de 16 qu'il est actuellement et les deux nouveaux titulaires sont Sir Lomer Gouin et le Général Sir Arthur Currie.

A une assemblée subséquente des directeurs, Sir Vincent Meredith. Bart, a été réélu président et Sir Charles Gordon, G. B. E., vice-président.

ROUGIER & FRERE

Il nous fait plaisir d'annoncer que la maison Rougier & Frère est maintenant installée dans son nouveau et spacieux édifice de la rue St-Pierre, coin Lemoine.

Le commerce de MM. Rougier prenant de plus en plus d'expansion, il fallait un immeuble qui put y suppléer. C'est pourquoi on vient de le transporter dans le centre de l'activité commerciale et industrielle.

Liste des Membres de la Chambre au 15 décembre 1920

- Ainey, Joseph, Sur't Bureaux de placement, 10 St-Jacques.
 Allard, Tancrede, industriel, 60 Notre-Dame Est.
 Arcand, Z., marchand, 947b, St-Denis.
 Archambault, Joseph, épiciier, 42, Ste-Marguerite.
 Archambault, Jos-Uric, épiciier, 1931, Notre-Dame Ouest.
 Archambault, Léon, marchand de grains, 680 Durocher.
 Archambault, O., entrepreneur, 610, Parc Lafontaine.
 Armand, J.-T., courtier en mines, 58, St-Jacques.
 Arpin, Chs-Ed., dir.-gér. "Crédit Canadian", 99, St-Jacques.
 Ashby, Nap., com. de foin, Marieville, Qué.
 Asselin, Olivar, journaliste, 90, St-Jacques.
 Asselin, U.-J., architecte, 332 Bleury.
 Aubry, J.-B.-A., manufacturier, 600, Delorimier.
 Auger, T., march de cuir, 131, St-Paul Est.
 Aumond, Alphonse, de "J.-L. Cassidy Ltée", 51, St-Paul Ouest.
- Bacon, J.-A. de "Lamontagne, Ltée", 338, Notre-Dame Ouest.
 Ballet, Xavier, courtier d'ass., 55 St-Frs-Xavier.
 Baillie, John, "Dom. Oil Cloth Co.", 1192, Ste-Catherine Est.
 Baillargeon, J.-B., entrep. de transport, 329, Ontario Est.
 Baillargeon, O., Sec.trés. "Lamontagne Ltée", 338, N.-D. O.
 Baillargeon, P., marchand de glace, 277, Sanguinet.
 Baker, W.-A., (C.R.) avocat, 58, St-Jacques.
 Barbeau, A.-Aimé, voy. de commerce, 99b Drolet.
 Barbeau, J.-B., agt d'assurance, 180 St-Jacques.
 Barbeau, L.-Conrad, électricien, 320, St-Jacques.
 Barrette, Alfred, Intern. Agency, 416, St. Nicholas Bldg.
 Baril, Arthur, com. de foin, Pont Maskinongé, P.Q.
 Barsalou, Hector, manufacturier de savon, 703, St-Hubert.
 Barsalou, Gérald, manufacturier de savon, 172, Delorimier.
 Barsalou, Lionel, manufacturier de savon, 172, Delorimier.
 Basilière, Flavien, comptable, 18, de Bresoles.
 Baulne, S.-A., ingénieur-civil, Edifice Dandurand.
 Beaubien, Hon. C. P., avocat C. R., 50, Notre-Dame O.
 Beaubien, L.-G., agent de change, 50, Notre-Dame Ouest.
 Beauchamp, A.-A., bijoutier, 44, Notre-Dame Ouest.
 Beauchamp, J.-C., comptable, 17, Côte Place d'Armes.
 Beauchemin, L.-J.-O., 79, St-Jacques.
 Beaudoin, A., march. de charbon, 1402, Ave Hôtel-de-Ville.
 Beaudoin, Alb., ent.-plâtrier, 62 Christophe-Colomb.
 Beaudoin, J.-P., restaurant Hoffmann, 91, N.-Dame Ouest.
 Beaudoin, L., comptable, 71a, St-Jacques.
 Beaudry, J.-A., dir. "Le Prix Courant", 198, N.-Dame Est.
 Beaudry, R., Sec., 99, St-Jacques.
 Beaudry-Leman, Gér. "B. d'Hochelega", 112, St-Jacques.
 Beaulieu, L.-E., avocat, C.R., 30 St-Jacques.
 Beauregard, Henri, comptable, 70, St-Jacques.
 Beauvais, J.-P., mach.-quincaillier, 336, St-Laurent.
 Beauvais Max., marchand, 229, St-Jacques.
 Bélique, Hon. F.-L., avocat (C.R.), 112, St-Jacques.
 Bédard, Rodolphe, expert-comptable, 72, Notre-Dame Est.
 Bélanger, Elz., march-quincaillier, 685, Notre-Dame Est.
 Bélanger, J.-A.-A., agt de la Sûreté, 456, Berri.
 Bélanger, L., notaire, 30, St-Jacques.
 Belec, Geo.-D., voy. de commerce, "Greenshields Ltd".
 Béllis, Aimé, maréchal-ferr., 1212, rue Boyer.
 Benjamin, L.-N., courtier, 723, Ave Outremont.
 Benson, Geo.-F., "Canada Starch Co.", 164, St-Jacques.
 Benoit, P.-A., voy. P. P. Martin, 50, St-Paul Ouest.
 Bergeron, François, coutellier, 21, St-Georges.
 Bernard, Camille, fils, com. de foin, Acton Vale, Qué.
 Bernard, Pierre, bourgeois, 4468, Notre-Dame Est.
 Bernard, Roméo, épiciier, 340 Mont-Royal Est.
 Bernier, Alf., industriel, 137, William David.
 Bernier, J.-Emile, V.-P., "Dom. Ice Co.", 101, Ave Orléans.
 Bernier, Hector-A., quincaillier, 126, St-Laurent.
 Berthiaume, Arthur, gér. général, "La Presse".
 Bérubé, J.-P.-L., Sec. Conseil des Arts Monument National.
 Bessette, Auguste, com. de foin, Iberville, Qué.
 Bickerdike, Robert, négociant, 61, St-Pierre.
 Bienvenu, T., gér.-général, B. Provinciale, 7, Place d'Armes.
 Biron, Edouard, notaire, 35, St-Jacques.
 Bisillon, J.-C., commerçant, Board of Trade Bldg.
 Bisillon, F.-J., avocat, C.R., 17, Côte Place d'Armes.
 Bisson, J.-N.-E., comptable, 246, Ave Hôtel-de-Ville.
- Blachford, H., agent d'immeubles, 180, St-Jacques.
 Blain, Aldéric, avocat, L.L.L., 107, St-Jacques.
 Boileau, J.-D., épiciier, 54, Bonsecours.
 Boismenu, Hector, gérant, U. Perrault & Cie, 40, Pl. J.-Cartier.
 Boisseau, L., Bur. Revenu provincial, 59, Notre-Dame Est.
 Boisvert, F., industriel, 396, St-Antoine.
 Boisvert, J.-A., comptable, 82, St-Gabriel.
 Bonneville, J.-A., "Independent Silk Ltd.", 360, St-Paul Est.
 Bonhomme, Jos., carrossier, 200, rue Guy.
 Bonin, P., com. de foin, Ste-Elisabeth, Qué.
 Bonin, Théo., marchand, 669, Ste-Catherine Est.
 Boucher, A. A., épiciier, 6, Notre-Dame, Joliette, Qué.
 Boucher, U.-P., ing.-civil, 137, McGill.
 Boulais, J.-F., financier, 90, St-Jacques.
 Boulé, Jos., sec.-trés., "Gadbois Ltée", 2296, Hutchison.
 Bourassa, J.-R., boucher, 35, Marché Bonsecours.
 Bourbonnière, F., avocat, C.R., 97, St-Jacques.
 Bourcier, J.-E., march. de fourrure, 219, Amherst.
 Bourcier, J.-O., march. de sole, 299, St-Jacques.
 Bourdon, L.-H., impresario, 24, Ave Lincoln.
 Bourgoïn, H., march. de bois, Dominion Express Bldg., 816.
 Bourgoïn, Louis, ing.-chimiste, B. P. 36, Station N.
 Bouthillier, Léo, épiciier, 209, St-Viateur Ouest.
 Boyer, A., I. C., Cascades Silica Prod. Co., 103, St-Frs-Xavier.
 Boyer, Gustave, M. P., Rigaud, P.Q.
 Branchaud, C.-H., agent de change, 50, Notre-Dame Ouest.
 Brault, A.-L., march.-tailleur, 91, Bleury.
 Brault, H.-A.-A., notaire, 148, Apple Avenue, Côte-des-Neiges.
 Brault, L., épiciier en gros, "Hudon, Hébert & Cie".
 Briard, Joseph, maître-plombier, 1277, St-Dominique.
 Brien, Joseph, épiciier, 2132, Boul. Rosemont.
 Brisset des Nos, Paul, courtier, 346, Ave Hôtel-de-Ville.
 Brisson, Dr T.-A., agronome, Laprairie, P.Q.
 Brodeur, J.-H., Sec. "Rougier frères", 210, Lemoine.
 Brossard, Edmond, avocat (C.R.), 35, St-Jacques.
 Brossard, J.-A., gérant de banque, 946, St-Denis.
 Brosseau, O.-Daniel, Imprimeur, 43, St-Vincent.
 Brosseau, Thomas, Dom. Oil Cloth Co., 1192, Ste-Catherine E.
 Brosseau, Roméo, voy. de commerce, 24, Pontiac.
 Bruchési, C.-Emile, avocat, 180, St-Jacques.
 Brunel, L.-P., agt manuf., 204, St-Jacques.
 Brunet, Jos., sculpteur, 663, Chemin Côte des Neiges.
 Brunet, Joseph, maître-plombier, 223, St-Laurent.
 Brunet, Cléophas, maître-plombier, 223, St-Laurent.
 Brunet, Rodolphe, Elder Ebano Asphalt Co., 15, St-Jacques.
 Bussièrre, P., confiseur, 2146, Boyer.
- Cabana, F.-A., fab.-papetier, 26, Notre-Dame Est.
 Cabana, J.-N., gérant "Le Placem. Nat.", 90, N.-Dame Est.
 Cadieux, J., agent de manufacture, 47, St-Frs-Xavier.
 Cadotte, J.-T., march. de fruits, 167, Commissaires Est.
 Cains, G.-L., "Greenshields Limited", 17, Carré Victoria.
 Camirand, J. D., bijoutier, 149, St-Paul Ouest.
 Campbell, D.-A., Live Stock, B. of Trade Bldg.
 Campeau, Arthur, courtier d'im., 68, St-Jacques.
 Cardin, Israel, comptable, 50, St-Paul Ouest.
 Cardinal, Dolor, architecte, 26, St-Jacques.
 Cardinal, Jos., boulanger, 593, Dorchester Est.
 Carli, Elex., statuaire, 316, Notre-Dame Est.
 Caron, A.-L., fab. de bijouterie, 235, Bleury.
 Caron, L. A., cmoptable, 48, Notre-Dame Ouest.
 Carrière, Rod., opticien, 207, Ste-Catherine Est.
 Carroll, John-T., Dir. et Sec. Hodgson, Sumner & Co.
 Cartier, A., compt. Com. des Tramways, 107, St-Jacques.
 Carson, Maj.-Gén., Sir John, prés. "Crown Reserve", Dom. Express Bldg.
 Casgrain, Pierre-F., M.P., avocat, 107, St-Jacques.
 Catell, C. H., financier, 626, Ave Hôtel-de-Ville.
 Cédilot, Wilfrid, M.P.P., cultivateur, La Tortue, P.Q.
 Chabot, J.-B.-N., négociant, 2090, Boul. Gouin, Montréal-Nord.
 Chalfour, A.-O., comptable, 3, Notre-Dame Est.
 Champagne, W., march. de provisions, 173, St-Paul Est.
 Chaput, A., "Chaput Fils & Cie, Ltée", 2, de Bresoles.
 Chaput, C., "Chaput Fils & Cie, Ltée", 2, de Bresoles.
 Charbonneau, J.-A.-M., pharmacien, 30, St-Paul Est.

- Charlebois, J., march. de charbon, 1467, Notre-Dame Est.
 Charlebois, R., march. tailleur, 111, Notre-Dame Ouest.
 Charlton, R.-E., Glidden Co. Ltd., 43 St-Frs-Xavier.
 Charpentier, Trefflé, entrepreneur, 157, Papineau.
 Chartrand, Adél., comptable, 100, 1ère Ave Maisonneuve.
 Chartrand, J.-A., marchand, 1765, Notre-Dame Ouest.
 Charette, Alex., manufacturier de poêles, 414, Ontario Est.
 Charron, Frs., marchand, St-Hubert, P. Q.
 Charron, L.-E., voy. de commerce, St-Denis, P.Q.
 Chartier, Joseph, entrepreneur, 452, St-André.
 Chartiez, E.-J., manufacturier, 935, St-Hubert.
 Chaussé, Alcide, architecte, 72 Notre-Dame Est.
 Chênevert, A., entrepreneur, 536, Avenue Outremont.
 Chicoine, J.-E., com. de foin, Verchères, Qué.
 Chouinard, J.-L., man. de chaussures, 330, Notre-Dame Est.
 Cholette, Edouard, notaire, 157 St-Jacques.
 Christin, S., épicié en gros, 1388, Logan Est.
 Cinq-Mars, Alf., comptable, 50, Notre-Dame Ouest.
 Clément, J.-E., gér. National Life Ins., 142, N.-Dame Ouest.
 Clément, A.-E., industriel, 139, Ste-Elizabeth.
 Clément, J.-L., courtier d'immeubles, 4, boul. St-Laurent.
 Clément, L.-A., comptable, Lachine, P.Q.
 Cohen, Lyon, march. de charbon, 25, Rosemont.
 Colas, Jules, photographe, 291, Ste-Catherine Est.
 Comeau, A.-S., com. de foin, St-Hyacinthe, Qué.
 Comte, A., marchand de thé, 1, St-Paul Est.
 Contant, Joseph, pharmacien, 231, Notre-Dame Est.
 Contant, J.-C.-Groves, publiciste, 76, St-Gabriel.
 Corbell, Emile, "Corbell Limitée", 345, St-Paul Est.
 Corbell, Honorius, march. de charbon, 350, Fabre.
 Côté, Onésiphore, Ing.-civ., 39, St-Paul, Québec.
 Cornellier, L.-M., marchand, 1377, St-Hubert.
 Cornellier, H.-C., compt. coopératif, 1137, Papineau.
 Courchesne, D. A., importateur, 600, N.-Dame, Maisonneuve.
 Cousineau, J.-N.-R., marchand, 107, St-Paul Est.
 Courtois, J.E., courtier d'assurance, 263, Visitation.
 Courtois, L.-E., agent d'assurance, 263, Visitation.
 Coutlée, J., comptable, "Alph. Racine", 60, St-Paul Ouest.
 Coutlée, Oscar-Geo., marchand, 190, Notre-Dame Est.
 Couvrette, Eug., "Couvrette & Sauriol", 114, St-Paul Est.
 Coviensky, Lionel, marchand, 30, Villeneuve Ouest.
 Crevier, Avila, march. de grains, Cartierville.
 Crevier, Odilas, march., St-Laurent, P.Q.
 Cynhot, D.-Hector, F.-X. St-Charles, 41, St-Gabriel.
- Dagenais, Jos., peintre-décorateur, 1414, St-Denis.
 Dansereau, J. A., charbon, foin, grain, 499, Charlevoix.
 Dansereau, J.-H., march. de bois, 461, Sherbrooke Est.
 Daly, W.-J., "Daly & Morin", 55, St-Sulpice.
 Daoust, Emilien, "Lib. Beauchemin", 79, St-Jacques.
 Daoust, Jos., "Daoust, Lalonde & Cie", 49, café Victoria.
 Daoust, J.-E.-C., architecte, 180, St-Jacques.
 Daoust, P., épicié, 140, Ste-Catherine Est.
 Daoust, Wilfrid, comptable, 76, St-Gabriel.
 D'Argencourt, L.-O., 595, St-Denis.
 D'Artois, Horace, agent commercial, 224, Lemoine.
 Daubigny, F.-T., médecin-vétérinaire, 12, St-Denis.
 David, Aimé, voy., Laporte, Martin Ltée.
 David, Wilfrid, plombier, 49, Bonsecours.
 Davidson, J., manufacturier, 187, Dellsale.
 Davignon, J., man. de poêles, 1036, Ontario Est.
 De Bellefeuille, Alain, importateur, 55, St-Frs-Xavier.
 Debien, J.-A., épicié-boucher, 112, Park Avenue.
 De Boeck, Em., importateur, 85, St-Pierre.
 De Carufel, Jos.-S., com. de foin, Pont Maskinongé, P.Q.
 Décary, Arthur, pharmacien, 210, Lemoine.
 Décary, Ernest-R., notaire, 232 St-Jacques.
 Deguise, J.-B., gérant "Via Frères", Viauville.
 Deguise, L., gérant "Banque Nationale", 99, St-Jacques.
 Delfosso, J.-A.-A., fab. d'accessoires métal, 247, Craig Ouest.
 Delage, Léo, Labege, Chevalier & Cie, 457, St-Paul Ouest.
 Delorme, H., "Laporte, Martin & Cie".
 DeLorme, Wilfrid, march. de cuir, 224, St-Paul Ouest.
 DeLorimier, Chs-C., fleuriste, 250, St-Denis.
 Delabarre, Henri, négociant, St-Ours Lock, P.Q.
 Demers, Alfred, marchand, 615, Notre-Dame Ouest.
 De Montgaillard, A., "P.-V. Rougier", 210, Lemoine.
 Deniger, Ernest, modes, 85, St-Pierre.
 Denis, Alfred, Can. Home Canning, 60, Notre-Dame Est.
 Déom, C., libraire, 251, Ste-Catherine Est.
 Déry, Hector-L., march. de grains, 21, Notre-Dame Est.
 Déry, R.-C., fabricant, 30, Vitré Ouest.
 Déry, Roméo, Ferronnerie, 105, St-Antoine.
- Desaulniers, Edmond, notaire, 425, Transportation Bldg.
 Desaulniers, J.-V., Central Warehouse, 1, Boul. St-Laurent.
 Desautels, Joseph, comptable, 838, St-Hubert.
 Desautels, Oscar, notaire, 52, St-Jacques.
 Deschamps, J.-B., boucher, 55, Marché Bonsecours.
 Descarry, Chs-C., cultivateur, Maire de Dorval, P. Q.
 Deserres, Gaspard, liquidateur, 97, St-Jacques.
 Deserres, Philippe, Int. Electric Co., 97, Bleury.
 Desforgés, Pierre, courtier d'immeubles, 30, St-Jacques.
 Desjardins, François, "Chs. Desjardins & Cie", 130, St-Denis.
 Desmarais, J.-F., Cie C.-H. Catel Ltée, 201, Bellechasse.
 Desmarais, E., march. d'orn. d'églises, 33, Notre-Dame Ouest.
 Desmarteau, Alex., liquidateur, 92, Notre-Dame Est.
 DesRosiers, Armand, décorateur, 478, St-Denis.
 DesRosiers, Henri, comptable, 241, Saranac Ave.
 Désourdy, Odilon, tailleur, 137, St-Laurent.
 DeTonnancour, C.-G., manuf., 1202, Bl. St-Laurent.
 DeTonnancour, L.-C., march.-tailleur, 10, Notre-Dame Ouest.
 Dion, E.-E., comptable, 2145, Boyer.
 Dorais, Aug., Weaver Coal Co., 263, St-Jacques.
 Dorais, O.-E., compt., 33, King St., Sherbrooke, Qué.
 Doré, E., com. de foin, Ste-Thérèse, P.Q.
 Doucet, E. A., architecte, 195, Ste-Catherine Est.
 Doyon, Léo, courtier d'immeubles, 13, Place Guay.
 Doré, Victor, professeur, Ec. H. Etudes, 214, Berri.
 Dostaler, A.-O., "North British Ins.", 80, St-Frs-Xavier.
 Dubé, Alex., "Williams Mfg. Co.", 4203, Ave Western.
 Dubeé, Patrick, Sec. M. S. Ry., Montréal.
 Dubeau, Dr Eudore, dentiste, 308, Sherbrooke Est.
 Dubeau, J.-G., Merchants & Employers, 18, St-Denis.
 Dubois, Hector, dir. "J. & C. Brunet", 223, St-Laurent.
 Dubois, Olivier, march. de ferronnerie, 197, Amherst.
 Dubreuil, T., courtier, 97, St-Jacques.
 Dubrulle, M.-H., Buckley, Drouin & Co., 164, McGill.
 Ducharme, G.-N., financier, 92, Notre-Dame Est.
 Duckett, J.-A., fab. de memb. artificiels, 1369, St-Hubert.
 Duclos, Georges, liquidateur, 30, St-Jacques.
 Duclos, Louis-H., march. nouveautés, 593, Ste-Catherine Est.
 Dufault, J.-A.-W., ent. de pompes funèbres, 456, Plessis.
 Dufort, Avila, march. de charbon, 1402, Hôtel-de-Ville.
 Dufort, J.-Bte., "Ideal Soda Water Co.", 135, Ave Lafrance.
 Dufort, O., bijoutier, 71a, St-Jacques.
 Dufresne, Alb.-B., gérant d'assurance, 50, N.-Dame Ouest.
 Dufresne, C., fab. de chaussures, 537, Ontario, Maisonneuve.
 Dufresne, Joseph, M.P.P., manufacturier, Joliette, P.Q.
 Dufresne, O., fa. de chaussures, 587, Ontario, Maisonneuve.
 Dufresne, P.-H., comptable, 99, St-Jacques.
 Dugal, A.-J., dir.-gérant, "Dupuis Frères".
 Dugré, P.-G., chapelier, 407, DeMontigny, Est.
 Duhamel, J.-G., liquidateur, 92, Notre-Dame Est.
 Dumas, Albert, photographe, 249, Ste-Catherine Est.
 Dumoulin, Adolphe, Wm.-H. Dunn Ltd., 180, St-Paul Ouest.
 Dupré, Hercule, march. de bois, 506, Sherbrooke Est.
 Dupré, R., voy. de commerce, 2099a, Hutchison.
 Dupuis, Alex., comptable, 17, Côte l'Arme.
 Dupuis, Armand, marchand, "Dupuis Frères".
 Dupuis, Narcisse, march. de nouveautés, "Dupuis Frères".
 Dupuis, J.-P., march. de bois, 592, Ave de l'Eglise, Verdun.
 Dupuis, J.-B., courtier d'assurance, 2, Place d'Armes.
 Duquette, Chs., insp. L'Alliance Nat., 335, Ave. Harvard.
 Durand, John A., marchand-quincaillier, 370, St-Jacques.
 Duranleau, Alfred, avocat, C. R., 90, St-Jacques.
 Durocher, Eug., "Klotz Co. Ltd.", 37, Mayor.
 Dussault, Ths, march. de chaussures, 281, Ste-Catherine Est.
 Du Verger, E.-E., opticien et coiffeur, 248, St-Denis.
 Duverger, Henri, "Geo. Hees & Co.", 25, Victoria Square.
- Eddé, J.-L., importateur, 10, Cathcart.
 Elie, Joseph, bois et charbon, 393, Hibernia.
 Elliott, E.-J., avocat, C. R., 189, St-Jacques.
 Emard, Chs, avocat, 43, Place d'Armes.
 Emery, Emile-M., agt de publicité, 286, St-Jacques.
 Ethier, Joseph, "V.-P. et gérant", Laporte, Martin Limitée.
 Ethier, U., m. de provisions, 44, marché Bonsecours.
- Fafard, Adélar, com. de foin, St-Cuthbert, P. Q.
 Fafard, Cyprien, com. de foin, Ste-Hélène, P. Q.
 Faribault, Norbert, libraire, 288, Ste-Catherine Est.
 Faribault, René, notaire, 90, St-Jacques.
 Filiatrault, Joseph, march. de nouveautés, 429, St-Laurent.
 Filion, Alfred, entrepreneur, 2419, St-Denis.
 Filion, J.-G.-A., pharmacien, 1243, Ontario Est.
 Fitzgerald, John J., Ass. des marchds, 260, St-Jacques.

- Fontaine, A., gér. Can. Adv. Agcy, 284, Lagachetière O.
 Fontaine, F.-E., agent de publicité, 284, Lagachetière O.
 Fontaine, Gustave, plombier, 210, Plessis.
 Fontaine, Jos.-U., agt financier, 136, Cherrier.
 Fontaine Louis, comptable, 20, St-Denis.
 Forest, J. N., m. de bois, 411, St-Dominique.
 Fortier, A., "Montreal Dairy Co. Ltd.", 290, Ave Papineau.
 Fortier, Jos., fab. de papeterie, 210, Notre-Dame Ouest.
 Fortier, Hector-F., chimiste, 42, Grothé.
 Fortier, Petrus-A., cultivateur, Ste-Scholastique, P. Q.
 Fournier, J.-E., man. de valises, 9, Notre-Dame Ouest.
 Fortin, L.-C., commis, 268, Christophe Colomb.
 Franq, Gustave, imprimeur, 2, St-Paul Est.
 Fraser, Geo.-B., "Greenshields Ltd.", 17, Carré Victoria.
 Frigon, A.-P., financier, 103, St-Frs-Xavier.
 Frigon, Jos.-A., "Montreal Show Case", 338, Cra'g Ouest.
 Fyen, A., Dir. Ecole Polytechnique, 467, Berri.
- Gaboury, A., surintendant, "Mtl. Street Rlwy. Co."
 Gadbois, Em., avocat, 11, Place d'Armes.
 Gagné, J.-C., gérant La Prévoyance, 189, St-Jacques.
 Gagné, Léon, m. de bois, 97, St-Jacques.
 Gagnon, J.-W., com. de foin, Louiseville, P. Q.
 Gagnon, Narcisse, fab. de chaussures, 482, Ontario Est.
 Gagnon, N.-T., National Brick Co., Drummond Bldg.
 Gagnon, Dr Eug., industriel, 127, Ave Querbes, Outremont.
 Gagnon, P., marchand, St-Rémi de Napierville, P. Q.
 Gagnon, P.-A., compt. licencié, Montreal Trust Co. Bldg.
 Galibert, E., tanneur et nég. en peaux et laines, 1123, Ste-Catherine Est.
 Galibert, Paul, manufacturier, 26, Wellington.
 Garand, Ubald, agent de change, 48, Notre-Dame O.
 Gareau, Aldéric, fab. papetier, 26, Notre-Dame Est.
 Gareau, E.-R., agent d'immeubles, 3, St-Antoine, Longueuil.
 Gareau, J.-H., march. de bois, 254, chemin Lasalle, Verdun.
 Gareau, J.-O., march. de nouveautés, 1502, St-Laurent.
 Gariépy, J.-Alf., voy. de commerce, Longueuil.
 Gariépy, Ed., sec. "Granger Frères", 43, Notre-Dame O.
 Gariépy, Hector, manufacturier, 234a, St-Laurent.
 Garneau, Léon, avocat, C. R., 86, Notre-Dame O.
 Gauthier, J.C., pilote, 2351, Boyer.
 Gauthier, J.-U., lampes électriques, 294, Ste-Catherine Est.
 Gauthier, L.-E., "Can. Footwear Co.", 36, Ste-Geneviève.
 Gauthier, L.-Z., architecte, 180, St-Jacques.
 Gauthier, T.-A., peintre, 128, Ste-Elizabeth.
 Gauvin, J.-A.-E., pharmacien, 850, Ste-Catherine Est.
 Gauvreau, Edouard, com. de foin, Terrebonne, P.Q.
 Gauvreau, J. A., agt. de com., 17, St-Jean.
 Gear, W.-I., Cie R. Reford, 20, Hospital.
 Gélinas, J.-N.-E., comptable, 92, Notre-Dame Est.
 Gélinas, Léon, comptable, 59, 4ème Ave, Maisonneuve.
 Gélinas, L.-A., "Mark, Fisher, Sons & Co.", Victoria Sq.
 Gendreau, Nap., "Lacaille, Gendreau & Cie", 19, St-Paul O.
 Geoffrion, L.-E., financier, 96, Notre-Dame Ouest.
 Germain, Antoine, insp. d'assurance, 144, Sanguinet.
 Gernaey, Ed., fleuriste, 108, Ste-Catherine Est.
 Gervais, J.-P., march. de nouveautés, 209, Ste-Catherine Est.
 Ghysens, A., ing.-civil, 199a, 2ème Avenue, Verdun.
 Gignac, Oscar, boucher, 256, Dufresne.
 Girard, Gaston, comptable, 2210, St-Denis.
 Girard, Roméo, comptable, 1202, Boul. St-Laurent.
 Glackmeyer, J.-E., man. de cigares, 400, St-Hubert.
 Gobeille, François, march, 1344, Ave. Henri-Julien.
 Godbout, J.-A.-D., pharmacien, coin Cra'g et Bonsecours.
 Godin, H., bourgeois, 51, Ave Esplanade.
 Gohier, Edouard, courtier, 7, Place d'Armes.
 Gohier, Ernest, ing.-civil, 7, Place d'Armes.
 Gohier, Horace, agent, 7, Place d'Armes.
 Gohier, H., notaire, 50, Notre-Dame Ouest.
 Gonthier, Geo., expert-comptable, 103, St-Frs-Xavier.
 Goora, Albert-N., courtier en assurances, 665, Crr'g Est.
 Gordon, Jas.-R., marchand, 316, St-Jacques.
 Gordon, Sir Ehs-B., "Dom. Textile Co.", 112, St-Jacques.
 Gougeon, J.-B.-A., comptable, 624, Mont-Royal Est.
 Goulet, J. A., sur. Métrop. Life Ins., 591, Lasalle.
 Goulet, J.-J., prof. de musique, 92, Jeanne-Mance.
 Goulet, R., man. de cigares, 180, Ave Hôtel-de-Ville.
 Gour, A.-C., "Phoenix Ass. Co.", 100, St-Frs-Xavier.
 Gouin, Sir Lomer, Montréal.
 Goyer, J.-B., m. de charbon, 274, Frontenac.
 Goyette, Alfred, marchand, 124, Mont-Royal Est.
 Granger, Ulric, march. de fer, 570, Ontario Est.
 Graton, J.-B., entrepreneur, 600, Ave Labrecque.
- Gravel, Armand, march. de fer, 2499, Waverly.
 Gravel, Ch.-Ed., (Succ. John Pratt), 50, Notre-Dame O.
 Gravel, J.-O., (Succ. John Pratt), 50, Notre-Dame O.
 Gravel, Ludger, négociant, 26, Place Jacques-Cartier.
 Gravel, L.-Pierre, négociant, 24, Place Jacques-Cartier.
 Grégoire, H.-C., march. de vaisselle, 775, Ste-Catherine Est.
 Grisé, Alphonse, boucher, 1031, Ave Laurier O.
 Grothé, Armand, fab. de cigares, 556, Bl. St-Laurent.
 Grothé, L.-E., fab. de cigares, 556, Bl. St-Laurent.
 Grothé, Raoul-O., fab. de cigares, 556, Bl. St-Laurent.
 Grothé, F. A., entrepreneur, 6, Cuthbert.
 Grothé, T.-A., bijoutier, 157, Bl. St-Laurent.
 Guay, J.-Alf., hb. en gros, 19, Notre-Dame O.
 Guertin, Victor, imprimeur, 47, St-Jean.
 Guilbault, Alf., marchand, 22, Christophe Colomb.
 Guilbault, J.-A., ent.-peintre, 662, Parc Lafontaine.
 Guilmont, Nap., com. de foin, St-Stanislas, P. Q.
 Guindon, J.-M., "St. Louis Preserving Co.", 969, Ave Coloniale.
 Guyot, Antoine, charbon et bois, 61, Canning.
- Halley, Ed., industriel, Cowansville.
 Hamelin, C. E., pilote licencié, 1218, St-Hubert.
 Hamilton, Geo., march. de nouveautés, 587, Ste-Catherine O.
 Hamon, Louis, importateur, Power Bldg. 920.
 Hardy, A.-H., voyageur "Greenshields Ltd."
 Harris, J.-W., manufacturier, 120, Sanguinet.
 Haves, W.-E., bijoutier, 23, Notre-Dame O.
 Hébert, E.-J., agent du C. P. R., 764, Sherbrooke Est.
 Hébert, Omer, marchand, Yamaska Est, P. P.
 Hébert, Wilfrid, man. de chaussures, 55, Kent.
 Hébert, Zéph., épicié en gros, "Hudon, Hébert & Cie".
 Helen, Ch., comptable, 96, St-Pierre.
 Heney, W.-T., courtier d'immeubles, 30, St-Jean.
 Herdt, L.-A., ing.-civil, 355, de la Montagne.
 Hess, Ernest, entrepreneur, Power Bldg., 920.
 Hodge, Albert, march. de grains, St-Laurent, P. Q.
 Holmes, Ch.-E.-A., Agence Can. de Pub., 492a, St-Denis.
 Hone, Jules, ag. de voyages, 9, Boul. St-Laurent.
 Houlé, Roméo, courtier d'immeubles, 15, boul. St-Laurent.
 Hudon, Albert, "Hudon et Orsall", 79, St-Paul Est.
 Hurtubise, Edm., assurances, 160, St-Jacques.
 Huguenin, Dr W.-A., industriel, 147 St-Denis.
 Hyde, Geo., "Hyde and Sons, Ltd.", 43, Common.
- Imbleau, N., trésorier, "Laporte, Martin Limitée".
- Jeannotte, Alfred, "L.-H. Hébert et Cie", 23, St-Paul Est.
 Jeannotte, Henri, "Lamontagne Ltée", 338, Notre-Dame O.
 Jeannotte, J., boucher, 112, Parc Lafontaine.
 Jetté, E., march. de nouveautés, 342, Bl. St-Laurent.
 Jodein, J.-S., march. de charbon, 1805, St-Dominique.
 Jonas, Henri, importateur, 177, St-Paul Ouest.
 Joubert, P.-E., gér. "Lamontagne Ltée", 338, N.-Dame O.
 Joubert, S. D., Prés. "Lamontagne Ltée", 338, Notre-Dame O.
 Joubert, E.-Hector, gér., "Lamontagne Ltée", 338, N.-Dame O.
 Joubert, Ladislas, comp.-auditeur, 1215a, St-Denis.
 Joubert, Léopold, pharmacien, 211, Notre-Dame Ouest.
- Kavanagh, T.-J., "Kavanagh Prov. Co.", 372, Bleury.
 Kleczkowski, A., Bur. des Affaires Etrangères, Paris, France.
- Labbé, G.-H., man. de meubles, 84, St-Paul Ouest.
 Labelle, Gén. A.-E., "St-Lawrence Flour Mills, 1110, N.-Dame O.
 Labelle, J.-E., "St. Lawrence Flour Mills", 1110, N.-Dame O.
 Labelle, Jos.-Donat, off. de douane, 196, St-Paul O.
 Labelle, Norman, march., Trois-Rivières.
 Laberge, F.-C., ing.-civil, 30, St-Jacques.
 Labonté, J.-A., épicié, 310, Dorchester Est.
 Labrecque, J.-O., march. de charbon, 141, Wolfe.
 Labrecque, Henri, I. C., Prof. à l'Ecole Polytech, 775, St-Hubert.
 Labrecque, Magloire, manufacturier, 560, Ave Lasalle.
 Lacas, Emile, courtier, 103, Notre-Dame O.
 Lachance, J.-A., march.-tailleur, 248, Ste-Catherine Est.
 Lacoste, Arthur, comptable, 121, St-Denis.
 Lacroix, J.-O., avocat, C. R., Montreal Trust Co. Bldg.
 Ladouceur, A.-F., marchand, 341, Charlevoix.
 Lafleur, L.-L., march. de fer, 366, Notre-Dame Ouest.
 Laferté, J.-A., march. de bois, 55, St-Frs-Xavier.
 LaFontaine, J.-E., agt de manufactures, 139, Mentana.
 Lafortune, D.-A., avocat, C. R., 54, Notre-Dame Est.
 LaFrance, P., marchand de confections, 257, Ste-Catherine O.
 Lahaie, Ernest, marchand, St-Eustache, P. Q.
 Lajeunesse, W., entrepreneur, 688, Notre-Dame Est.
 Lalonde, Armand, bourgeois, 955, Dorchester Ouest.

- Lalonde, Dr J.-U., médecin, 561, St-Antoine.
 Lamarche, J.-A., avocat, C. R., 50, Notre-Dame O.
 Lamarche, J.-P., notaire, 17, Côte Place d'Armes.
 Lamarre, J.-A., navigateur, 533, Fullum.
 Lamarre, J.-A., marchand, 152, Ste-Catherine Est.
 Lamarre, Vincent, liquidateur, Power Bldg.
 Lamarre, Wilfrid, march. de grain, 630, Atwater.
 Lambert, Alf., man. de chaussures, 16, Notre-Dame Ouest.
 Lamothe, J.-C., avocat, C. R., 11, Place d'Armes.
 Lamoureux, Jos., bourgeois, 2715, Boul. Rosemont.
 Lamy, Hercule, marchand, 387, Notre-Dame Ouest.
 Lanctôt, J.-B.-A., anc. march., 2148, St-André.
 Lanctôt, Henri, pharmacien, 210 Lemoine.
 Landry, J.-N., com. de foin, St-Germain de Grantham, P. Q.
 Langevin, A. J. H., m. de bois, 411, St-Dominique.
 Langevin, Hector, Sec.-Trés. N. G. Valiquette, 473, Ste-Catherine Est.
 Langevin, J.-Z., "Laporte, Martin Ltée", 584, St-Paul Ouest.
 Langlois, Ch., Gunn, Langlois & Cie, 165, St-Paul Est.
 Langlois, Charles, march. de provisions, 165, St-Paul Est.
 Langlois, Mendoza, courtier d'immeubles, 401, Power Bldg.
 Lapiere, A.-H., architecte, 30, St-Jacques.
 Lapiere, J.-A., voy. de commerce, 94, St-Pierre.
 Lapointe, J.-Bte, Cie Imp. Perrault, 73, St-Jacques.
 Laporte, Sir H., "Laporte, Martin et Cie", 584, St-Paul Ouest.
 Laporte, J., "Laporte, Martin et Cie", 584, St-Paul Ouest.
 L'Archevêque, Albert, libraire, 269, Visitation.
 Larivière, F.-C., "Larivière Inc.", 911, Bl. St-Laurent.
 Larivière, E.-F., bourgeois, 760, Sherbrooke Est.
 Lareau, J.-E., cultivateur, Richelieu, P. Q.
 LaRocque, Alfred, Prés. "Can. Stock Exch. Co.", 157, St-Jacques.
 LaRue, Eudore, voy. de commerce, 265a, Boyer.
 Larue, L., (Jr.), tabacconiste, 153, St-Paul Est.
 Latourelle, Tel., maître-plombier, 6, Craig Ouest.
 Laurence, Joseph, march. de bois, 162, Delorimier.
 Laureys, H., directeur, Ecole des Hautes Etudes commerciales.
 Laurin, Cyrille, banquier, 112, St-Jacques.
 Laurin, James, "Laurin Construction Co.", 590, Union Avenue.
 Lavallée, A.-S., march. de chaussures, 101, Bl. St-Laurent.
 Lavallée, Arsène, avocat, C. R., 97, St-Jacques.
 Lavery, Salluste, avocat, 19, St-Jacques.
 Lavigne, C.-A., manufacturier, 7, Ste-Elizabeth.
 Lavigne, J.-R., entrepreneur, 610, Beaudry.
 Lavoie, A.-A., "St-Lawrence Fl. Mills", 1110, Notre-Dame O.
 Lavoie, A.-J., ing. mécanicien, 294, Ave. Wilson.
 Lavoie, Joseph, comptable, 269, Bl. St-Joseph Est.
 Lavoie, Jos., ingénieur, 165, Amherst.
 Lebau, Azarias, pharmacien, 465, St-Jacques.
 Lebel, Georges, manufacturier, coin Baby et C. P. R.
 LeBer, J.-E., march. de grains, 42 St-Sacrement.
 Leclair, Noé, entrepreneur, 874, Ave. Henri-Julien.
 Leclerc, René-T., courtier, 160, St-Jacques.
 LeCointe, P., ing.-conseil, 165, Mentana.
 Lecompte, A., march. de chaussures, 241, Ste-Catherine Est.
 Lecours, Adolphe, march. de chaussures, 6ème Ave, Pointe-aux-Trembles.
 Le'uc, Alfred, M. P., boucher, 831, Ave Atwater.
 Leduc, F.-G., gérant B. d'Hochelega, 95, St-Jacques.
 Leduc, Pierre, pharmacien, coin St-Denis et Sherbrooke.
 Lefebvre, Alphérie, com. de foin, St-Hughes, P. Q.
 Lefebvre, C.-A., courtier, 42, St-Sacrement.
 Lefebvre, Emile, Northern Ass. Co., 17, St-Jean.
 Lefebvre, J.-H., "King Paper Box", 864, Lasalle.
 Légaré, J.-B.-D., courtier, L'Épiphanie, P. Q.
 Legault, J.-Théo., notaire, 30, St-Jacques.
 Léger, Arthur, quincaillier, 479, Mont-Royal Est.
 Léger, J.-O., agent financier, 54, Notre-Dame Est.
 Léger, S.-E., "Can. Nat. Riwys.", 230, St-Jacques.
 Legris, Aquila, quincaillier, 10, Place Jacques-Cartier.
 Lemay, E.-H., march. de bois, 107, St-Jacques.
 Lemay, Octave, entrepreneur, 4626, Ste-Catherine Ouest.
 Lemay, Victor, hôtelier, 89, St-Jacques.
 Lemire, Ernest, march. de charbon, 963, St-Jacques.
 Lemire, J.-T., march. de chaussures, 380, Ste-Catherine Est.
 Lemoine, F., gér., Eaux Purg. Riga, 40, Plessis.
 Lenoir, F.-X., march.-tailleur, 161, St-Denis.
 Lepage, J.-A., march.-tailleur, 141, Ste-Catherine Est.
 Lepage, Emile, marbrier, 34, St-Vincent.
 Lepage, Ovide, marbrier, 34, St-Vincent.
 Lépine, A., Sec.-Trés. Acme Glove Works, 181, Vitré Est.
 Leroux, André, marchand, 782, Notre-Dame Ouest.
 Lesage, T.-W., ing.-civil, Hôtel de Ville.
 LeSage, Royal, I. C., 76, St-Gabriel.
 Leslie, W.-S., march. de fer, P. O. Box 142.
 Lespérance, A.-P., gérant B. d'Épargne, 176, St-Jacques.
 Lessard, René, entrepreneur, 1766, Jeanne Mance.
 Létourneau, Hon. S., avocat, C. R., 30, St-Jacques.
 Létourneau, Joseph, march. de fer, 73, St-Paul Est.
 Lévesque, Victor, pharmacien, 532, Parc Lafontaine.
 L'Heureux, J.-A., compt., lic., 296, St-Paul Ouest.
 Loignon, Ernest, ing. civil, 178, Ave de l'Épée, Outremont.
 Loisel, J.-F., "Greenshields Limited", 17, Carré Victoria.
 Lorranger, L.-J., Hon. Juge, 235, Kensington Ave, Westmount.
 Lorrain, Léon, sec. La Ch. de commerce, 76, St-Gabriel.
 Lowry, Lt-Col. W.-A., importateur, Transportation Bldg.
 Lussier, Alfred, boucher, 90, St-Philippe.
 Lussier, J.-I., épiciier, 92, St-Philippe.
 Lymburner, L.-M., manufacturier, Villa Mont-Royal, Ave De-celles.
 Machéras, A., principal, Ec. Technique, 70, Sherbrooke Est.
 Mackay, F.-S., notaire, 97, St-Jacques.
 Mahon, Egbert-G., march. de grains, Howick Station, P. Q.
 Maillet, Arthur, pharmacien, 621, Craig Est.
 Mailhot, J.-O., épiciier, 2183, Ontario Est.
 Malboeuf, J.-A., voy. de commerce, 1131, Delorimier.
 Marceau, J.-Alf., parfumeur, 2, rue Rodney.
 Marchand, Jacques, sec. Strathcona Fire, 90, St-Jacques.
 Marchand, Oscar, imprimeur, 56, Amherst.
 Marcotte, J.-H., Versailles, Vidricaire, 90, St-Jacques.
 Marshall, J. A., Western Canada Fl. Mills, 411, Board of Trade.
 Marien, W., Laval-des-Rapides, P. Q.
 Marier, J.-A., entrepreneur, 21, Place Jacques-Cartier.
 Martin, Aimé, opticien, 74, Notre-Dame Est.
 Martin, C., manufacturier, 36, Craig Est.
 Martin, G., "P. P. Martin et Cie", 50, St-Paul Ouest.
 Martin, N.-P., marchand de bois, 206, St-Patrice.
 Martineau, J.-O., entrepreneur, 1062, St-André.
 Martineau, Léon, confiseur, 451, Dorion.
 Mathewson, Sam.-J., épiciier, 202, McGill.
 Mathieu, Oscar, manufacturier, 400, William.
 McCaffrey, P.-F., percepteur, 137, McGill.
 McNichols, A.-Stewart, "L. G. Beaubien et Cie", 50, N.-Dame O.
 McPherson, James, foin et grain, Nazareth et Ottawa.
 Menard, Adj., imprimeur, 132, St-Dominique.
 Ménard, P.-N., courtier d'immeubles, 13a, St-Jacques.
 Mercier, Hon. Honoré, Ministre des Mines, Québec.
 Mercier, Paul-E., ing.-civil, 92, Notre-Dame Est.
 Mercure, Alfred, entrepreneur, 419, Labrecque.
 Merrill, E.-H., liquidateur, 97, St-Jacques.
 Messier, J.-E., commerçant, 691, Notre-Dame, Maisonneuve.
 Messier, L.-Nap., marchand, 849, Mont-Royal Est.
 Meunier, T., "British Col. Ins. Co.", 2, Place d'Armes.
 Michaud, Ch., marchand, 325, 2e Avenue, Maisonneuve.
 Midgley, H.-E., comptable licencié, 103, St-Frs-Xavier.
 Migneron, J.-A., courtier, 467, Cartier.
 Miles, Henry, chimiste, 4, Boul. St-Laurent.
 Millette, Alph., administrateur, 13, St-Jacques.
 Moncel, G.-N., adm. Succ. Masson, 13, St-Jacques.
 Moncel, René, électricien, 414, Notre-Dame Ouest.
 Monette, F., Prés. Montreal Dairy Co., 290, Ave Papineau.
 Monette, Julien-D., "P.-P. Martin et Cie", 50, St-Paul Ouest.
 Mondou, A.-A., Prés. "Strathcona Fire Ins.", 90, St-Jacques.
 Mongenais, J.-B.-H., marchand, 52, carré Victoria.
 Mongenais, Omer, agt de manuf., 55, St-Frs-Xavier.
 Montet, Edm., Comptoir Comm. Canadien, 51, St-Jacques.
 Montpetit, E., Sec. Com. Fr-Amérique, 180, St-Jacques.
 Monty, Rodolphe, avocat, C. R., 90, St-Jacques.
 Moquin, Albert, march.-tailleur, 197, Bleury.
 Moquin, Henri, importateur, 275, Craig Ouest.
 Moquin, Joseph, 1158, St-Hubert.
 Morency, L.-A., encadreur, 346, Ste-Catherine Est.
 Morin, A., "Daly et Morin", 55, St-Sulpice.
 Morin, C.-A., voy. de commerce, 2719, Christophe-Colomb.
 Morin, Laurent-G., courtier, 55, St-Frs-Xavier.
 Morin, J.-E., c/o "P. Poulin et Cie", 39, marché Bonsecours.
 Morin, Philéas, maître-boucher, 158, Bernard Ouest.
 Morissette, Nap., importateur, 18, Place Jacques-Cartier.
 Nadeau, J.-A., importateur, 79, St-Paul Ouest.
 Nault, Arthur, libraire, 33, Notre-Dame Ouest.
 Normand, G., publiciste, "La Presse".
 Normandin, Jean, importateur, 8, Ste-Hélène.

O'Donoghue, A.-C., agent d'assurance, 35, St-Jacques.
Orsali, Alex., "Hudon et Orsali", 533 Durocher, Ont.
Ouellette, Urgel, marchand, Hudon, Hébert et Cie.
Oulmet, E. A., Canada Credit Co., 145, St-Jacques.
Quimet, Séraphin, ing.-civil, 76, St-Gabriel.
Quimet, P., "Phoenix Ass. Co.", 100, St-Frs-Xavier.

Pagé, Philémon, plombier, 58, Amherst.
Painchaud, G., marchand, 22, Place Jacques-Cartier.
Panneton, E., Canada Stove & Furn. 4547, Sherbrooke Ouest.
Paquet, F.-R., Paquet & Bonnier, 120, St-Jacques.
Paquet, Chs.-A., usines machineries, Montmagny, Qué.
Paquette, M., boulanger, 18, Boul. St-Joseph Ouest.
Paquette, Majorique, entrepreneur, 691, St-André.
Paquin, J.-B., march. de meubles, 186, Maisonneuve.
Paradis, E.-F., agent, 56, Notre-Dame Est.
Paré, Géo., comptable, 10, Boul. St-Laurent.
Parent, Aimé, marchand, 51, St-Paul Est.
Parisien, J.-F., assurances, 17, St-Jean.
Patenaude, L.-N., "Canada Import Co.", 14, Phillips Sq.
Patenaude, J.-T.-Z., ing.-civil, 2668, Ave du Parc.
Paulet, Norman, "Alph. Racine", 60, St-Paul Ouest.
Paulus, J.-A., "D. Hatton & Cie", 18, Bonsecours.
Pauzé, Frank, gér. "L.-G. Beaubien et Cie", 50, Notre-Dame O.
Pauzé, Wilfrid-H., march. de bois, 1822, Ch. Côte-des-Neiges.
Payette, Joseph, tabaciste, 566, Ste-Catherine Est.
Payette, Louis, bourgeois, 92, Avenue Laval.
Peladeau, Henri, march. de bois, 1211, Ontario Est.
Pellerin, J.-H.E., fab. de conserves, 111, St-Timothée.
Pelletier, J.-E., "Lumière Visso", 1202, St-Laurent.
Pelletier, J.-H.-L., agent, 114, Jeanne Mance.
Péloquin, J.-B., agent d'immeubles, 68, St-Jacques.
Pérodeau, Hon. N., notaire, et C. L., Dom. Express Bldg.
Perras, J.-A., manufacturier, 542, Dorchester Ouest.
Perrault, Ovide S., Imperial Tobacco Co., 900, St-Antoine.
Perrault, Joseph, architecte, 2100, Avenue du Parc.
Pesant, J.-A.-M., "Sun Life Ass. Co.", 224, St-Jacques.
Petitclerc, J.-E., march. tailleur, 286, St-Denis.
Phaneuf, J.-E., com. de foin, St-Hughes, P. Q.
Phoenix, Geo.-A., marchand, St-Rémi, P. Q.
Picard, Joseph, "Rock City Tobacco Co.", Québec.
Pigeon, A.-P., imprimeur, 105, Ontario Est.
Pigeon, Victor, agent, Longueuil.
Pinard, J.-Henri, épicière en gros, 510, Mont-Royal Est.
Pion, Alfred, entrepreneur, 70, St-Jacques.
Plamondon, Adrien, I. C., 70, St-Jacques.
Plessis dit Bélair, E., march. de glace, 159, Dufresne.
Poirier, J.-B., Rock City Tob. Co., 33, St-Claude.
Poissant, Dr J.-C., 694, Sherbrooke Est.
Poitras, O.-T., march. de grains, 55, St-Frs-Xavier.
Portugal, Raoul, boucher, 1855, Ste-Catherine Est.
Poudrette, F., dir. gérant, 53, St-Sulpice.
Poulin, G.-C., agt de rapatriement, 151, Bl. St-Joseph Est.
Préfontaine, J.-E., "Lamontagne Limitée", 338, N.-Dame O.
Préfontaine, Isaie, financier, 35, St-Jacques.
Préfontaine, Rolland, "Cie Solex", 762, St-Laurent.
Préfontaine, Toussaint, march. de bois, 810, Dorchester Ouest.
Prendergast, M.-J.-L., "Wood & Co.", 17, St-Jean.
Prévost, Eugène, liquidateur, 107, St-Jacques.
Prévost, Hubert, marchand, 59, St-Laurent.
Proulx, W.-J., notaire, 99, St-Jacques.
Prud'homme, Alex., march. de fer, 10, de Bresoles.
Prud'homme, Fer., "Chaput, Fils et Cie", 2, de Bresoles.
Prud'homme, Hector, march. de fer, 10, de Bresoles.

Quintal, Jos., "Quintal et Lynch", 59, St-Pierre.
Quevillon, Hector, manufacturier, 172, Delorimier.

Racine, Alphonse, importateur, 60, St-Paul Ouest.
Racine, Hector-H., importateur, 60, St-Paul Ouest.
Racine, C.-E., court. en douane, 121, Board of Trade Bldg.
Rainville, Hon. H.-B., avocat, C. R., 11, Place d'Armes.
Rainville, G. gér. Electric Ltd., 22, St-Jean.
Ranger, A.-R., agent d'assurance, 160, St-Jacques.
Ranger, O.-B., march. de meubles, 1230, Ontario Est.
Raymond, Alph., industriel-conserves, 520, Panet.
Raymond, Ch., marchand, Transportation Bldg.
Raymond, Donat, gérant "Queen's Hotel".
Raymond, J.-Ald., comptable, Queen's Hotel.
Raymond, Tréffé, bois et charbon, 1230, Mont-Royal Est.
Reed, Walter, M. P. P., marchand, L'Assomption, P. Q.
Renaud, A., "Motor Supply Co.", 326, Ste-Catherine Est.
Renaud, Jules-Z., industriel, 511, Ste-Catherine Ouest.

Renaud, Xénophon, peintre, 2312, Ave Esplanade.
Rhéaume, Jos., industriel, 2855, Bl. Rosemont.
Richard, J.-A., "Fashion Craft", 566, Bl. St-Laurent.
Richard, Eugène, "Fashion Craft", 566, Bl. St-Laurent.
Richardson, Henry, opticien, 400, Ste-Catherine Ouest.
Ritchot, Narcisse, boucher, 7, marché St-Laurent.
Ritz, Chas, cuir en gros, 152, Notre-Dame Ouest.
Rivard, F.-A., marchand, 301, Boul. St-Laurent.
Rivet, L.-A., avocat, C. R., 30, St-Jacques.
Robert, J.-E., député, Marieville, P. Q.
Robillard, Hon. C., fab. d'eaux gazeuses, 7, Ave Robillard.
Robitaille, L. A., orn. d'églises, 31, Notre-Dame Ouest.
Rochon, David, agt. d'imm., 438, Chemin Lasalle, Verdun.
Rochon, Emile, comptable, 50, St-Paul Ouest.
Rolland, Emile, "Imprimerie Moderne", 39, Dowd.
Rolland, J.-P., industriel, 142, St-Paul Ouest.
Rondeau, Alphonse, com. de foin, Marieville, P. Q.
Roode, Lambert de, journaliste, "La Presse".
Rougier, P.-V., importateur, 210, Lemoine.
Rousseau, Ernest, "Laporte, Martin Ltée".
Roy, Alfred, I.-C., 72, Notre-Dame Est.
Roy, Albert-A., 1961, Ste-Catherine Est.
Roy, Paul, cuir en gros, 152, Notre-Dame Ouest.
Rubenstein, Louis, marchand, 41, Craig Ouest.
Rutherford, Wm., march. de bois, 425, Ave Atwater.
Ryan, Thomas-H., march. à com., 8, rue William.

Sansregret, Jos.-Edm., épicière, 35, St-Jérôme.
Sauriol, J.-F., "Couvrette & Sauriol", 114, St-Paul Est.
Sauvage, R.-B., "Union des cultiv.", 1960, St-Denis.
Savard, J.-A., courtier d'ass., 405a, Mont-Royal Est.
Savignac, J.-M., Notaire, 97, St-Jacques.
Sawyer, Edm., imprimeur, 18, de l'Hôpital.
Sawyer, Jos., architecte, 407, Guy.
Schetagne, H., notaire, Power Bldg.
Schoff, W.-H., "Comm. Museum", Philadelphie, Pa.
Séguin, Hon. Nap., Sault-au-Récollet.
Sénécal, Théodule, march.-tailleur, 4226, Ste-Catherine Ouest.
Shallow, F.-D., Mon. du Commerce, 55, St-Frs-Xavier.
Simard, Arthur, Phoenix Ass. Co., Ltd., 100, St-Frs-Xavier.
Sinclair, E.-M., bijoutier, 37, Front St., Colon, Panama.
Stewart, F.-W., "Cluett, Peabody, Ltd.", 275, Craig Ouest.
St-Amour, Ernest, comptable, 11, Place d'Armes.
St-Amour, J.-A., électricien, 2173, St-Denis.
St-Arnaud, H., voy. de comm., 47, Kelvin Avenue.
St-Cyr, Alfred, bourgeois, 2, Place d'Armes.
St-Denis, Ed., bourgeois, 5, Querbes.
St-Denis, J.-A., comptable, 412, de Saint-Valier.
St-Jean, Célestin, march. de meubles, 20, Notre-Dame Ouest.
St-Jean, Ulric, régistrateur, Contrecoeur, P. Q.
Ste-Marie, Z.-P., tailleur, 308, St-Laurent.
St-Pierre, Wm., march.-tailleur, 566, Ste-Catherine Ouest.
Smith, C.-F., financier, 423, Drummond Bldg.
Soucy, J.-L., m.-tailleur, 93, Ste-Catherine Est.
Stroud, H.-W., march. de provisions, 79, Place d'Youville.
Surveyer, Arthur, ing.-civil, 274, Beaver Hall Hill.

Tanguay, Arthur, ferronnerie, 900, Ste-Catherine Est.
Tardif, Victor, Imprimerie Modèle, 195, Dorchester Est.
Tarte, Eugène, co-propriétaire "La Patrie".
Tarte, Ls-Joseph, co-propriétaire "La Patrie".
Terroux, R., courtier, 11, Place d'Armes.
Tétraut, Albert, "Tétraut Shoe Co.", rue Aird, Mais.
Tétraut, N., "Tétraut Shoe Mfg. Co.", rue Aird, Mais.
Thibaudeau, Hon. Alfred, Montréal.
Tombs, Guy, "Can. Export Paper Co.", Sun Life Bldg.
Tougas, Aimé, agt. financier, 502, Ste-Catherine Est.
Toupin, Tél., ing.-civil, 72, Notre-Dame Est.
Tourville, A., négociant en bois, Royal Ins. Bldg.
Tourville, Rod., M. P. P., négociant en bois, Royal Ins. Bldg.
Tranchemontagne, C.-X., importateur, 59, St-Sulpice.
Tremblay, F., man. de portes et châssis, 400, William.
Tremblay, Lévis, indust., 259, Ste-Catherine, Maisonneuve.
Trempe, J.-R., "Quintal & Lynch", 713, Bloomfield.
Trépanier, J.-A., "Matthews Ltd.", 2573, Park Avenue.
Trépanier, Léon, journaliste, 1284, St-Hubert.
Trottier, Ludger, com. de foin, Gentilly, P. Q.
Trudeau, J.-A., "Genin & Trudeau", 22, Notre-Dame Ouest.
Trudeau, H.-E., march. de bois, 203, Boul. Monkland.
Trudeau, Théophile, carrossier, 266, Visitation.
Trudel, Benoit, "Cie Laiterie St-Laurent", 38, Pl. d'Youville.
Trudel, Jos., entrepreneur, 24, Adam, Maisonneuve.
Trudel, Lucien, Soc. Coopér. des Fromagers, 63, William.

LA CHAMBRE DE COMMERCE DU DISTRICT DE MONTREAL

Turcot, Nap., plombier, 1681, Clarke.
Turcotte, J.-A., comptable, 97, St-Jacques.
Turgeon, Elzébert, nég. en farine, 120, B. of Trade Bldg.
Vaillancourt, A., marchand de provisions, 618, St-Paul Ouest.
Vaillancourt, J.-A., march. de provisions, 618, St-Paul Ouest.
Vaillancourt, J.-A., plombier, 694b, Ave Papineau.
Valiquette, N.-G., march. de meubles, 477, Ste-Catherine Est.
Valiquette, T.-T., tabaconiste, 259, Ste-Catherine Est.
Vallières, S.-D., bourgeois, 370, Ave Marlowe.
Valin, J.-H., "Nat. Breweries Ltd.", 36, Chaboillez square.
Vandelac, Geo., ent. de pompes funèbres, 70, Rachel Est.
Veilleux, L.-N., "Smith Paper Co.", 646, St-Hubert.
Vennat, Raoul, importateur, 642, St-Denis.
Venne, Alph., architecte, 76, St-Gabriel.
Versailles, Jos., courtier, 90, St-Jacques.
Véronneau, L.-H., gér. "Simplex Floor Fin", 119, Bleury.

Viau, Albert, épicier, 1980, Notre-Dame Ouest.
Viau, Dalbé, architecte, 76, St-Gabriel.
Viau, Henri, comptable, 137, McGill.
Viau, H.-O., march. de meubles, 2014, St-Jacques.
Viau, H.-R.-N., courtier, 80, St-Gabriel.
Vidricaire, E.-C., financier, 90, St-Jacques.
Villeneuve, Eug.-W., bourgeois, 317, Ave Esplanade.
Vincent, Arthur, ing.-arpenteur, 76, St-Gabriel.
Walker, J.-R., importateur, 35, Common.
Ward, J., march. de provisions, 115, Pl. d'Youville.
Williams, H.-A., "Can. Poster Co.", 17, St-Jean.
Wilson, Hon. J.-M., "Boivin, Wilson & Cie", 468, St-Paul Ouest.
Wilson, Lawrence-A., march. de vins, 87, St-Jacques.
Wilson, W.-P., Com. Museum, Philadelphie.
Yon, A.-G., "Mtl. Hardware", 1491, Notre-Dame Est.

Table des Matières pour l'Année 1920

Affaires municipales	Pages		
Mode d'administration municipale	1, 2, 3, 5, 137,	Douanes — Cours du change aux	18,
Annexions	6,	— Tarif des	138, 149, 150, 154,
Amendements à la charte de la Cité	17, 18, 20,	Duel économique américain	53, 54,
Aqueduc — La grève de l'	19,	Ecole Polytechnique de Montréal	73, 74, 75,
Approvisionnement d'eau potable	36, 47,	Education commerciale, facteur de notre expansion	98, 99, 100,
Commission de la charte	43, 151, 152, 154,	Elections des officiers de la Chambre	31, 32
Contribution foncière, taxe d'affaires, taxe d'eau, taxe sur le capital, etc.	47,	" candidatures au Conseil	32,
Circulation dans un seul sens	19, 20, 35, 42,	" scrutateurs	33,
Plan général de la Cité	137,	" vérificateurs	35,
Les numéros des rues	46, 55, 61,	Exposition à Montréal	33,
Etat des rues	36,	" de renards argentés	148,
Union des Policiers	18,	Exportation — Les conditions de notre	50,
Substances alimentaires	46, 47, 55, 56, 57, 58, 64, 91,	Exportations canadiennes en Belgique	113,
Actes notariés	6, 153,	Enseignement pratique d'un capitaine de navire	107, 108,
Agriculture	83, 84, 85, 86,	Faillite — La loi de	65, 66, 67, 68,
Aliments et médicaments — Réglementation	57, 58, 64,	Films industriels	56,
Allemagne — La situation de l'industrie en	41, 42,	Flotte de remorqueurs	55,
Annuaire industriel et commercial	47, 55, 59, 60,	France et le marché canadien	49,
Australasie — Commerce avec l'	138,	France et Canada — Développement du commerce	147, 148,
Avions avertisseurs d'incendie	30,	(mission du sénateur Beaubien)	
Anglais et nous — Les	127, 129, 130,	Fumées malsaines	139,
Banque Nationale — 60ème anniversaire de la	116, 117, 118, 126,	Guadeloupe et Martinique	57, 63, 89, 93, 101,
Banques — Comment les banques prospèrent	154,	Habitations — Rareté des	43,
Bâtiments — Plomberie des	48,	Heure — Avance de l'	17,
Bétail — Embargo sur le	139,	Hôtel de 16 étages	6, 20,
Billets de faveur	151,	Imperial Press Conference	46,
Bolchevisme — Faillite économique du	30, 31,	Impôts fédéraux	58, 64, 91,
Bruxelles — Foire de	45,	Impôts — Les nouveaux	101,
Bureau de renseignements	44, 46, 58, 100, 101,	Industrie chimique au Canada	27, 28, 29,
Bureau d'information à New York	20, 37,	Industrie automobile aux Etats-Unis	112, 113,
Canada et les Antilles	109, 110,	Indes Occidentales et Guyane Britannique	125,
Canada et la Jamaïque — Commerce entre le	152,	Invitation — Dîner — Ch. de commerce de St-Jean	18,
Canada Steamship Lines — Subvention	17,	" Conférence à St-Hyacinthe	33,
Canal de la Bale Georgienne	4, 35, 149,	" Dîner à Drummondville	36, 44,
Canal entre Montréal et St-Jean	146, 151,	" Délégué — Congrès impérial de presse	43,
Causerie de M. E.-R. Décary, prés. de la com. adm.	4,	" " Ligue du progrès civique	44,
" de M. Hercule Barré	7, 19,	Juges — Traitement des	36, 42, 43,
" de M. Laureys, dir. de l'Ec. des H. Etudes	19,	Lambert Alfred — Absence de M.	151,
Capitaux affectés à des constructions nouvelles, Exemption des (rapport)	47,	Lait — Règlement concernant le	36, 37, 43, 45, 47, 57,
Change — Le	45, 48,	Législation commerciale, cours de M. Alex. Gérin Lajoie	149,
Chambre de commerce internationale	107, 112,	Ligue navale — campagne de souscription	150, 152,
" — La loi des	153,	Ligue du progrès civique	152,
Charbon — Industrie du — au Canada	13, 14, 15, 16,	Liqueurs — Le transport des	90, 94,
Chemin de fer nationaux — Délégation	3,	Lyon — La Foire de	20,
Commerce avec l'Europe orientale	6,	Maisonnette — Réduction de l'impôt foncier à	34,
" la Pologne	7,	Marché Bonsecours — Agrandissement du	149, 152,
" le Japon	8,	Marins malades — Impôt pour les	93,
" Impôt sur les bénéfices du	34, 35, 42,	Messageries — Les tarifs des	137, 149,
" Expansion du	35,	" — Les ressources des	138,
" Les enquêtes du Conseil	36,	Montréal — Publicité en faveur de	17,
" Ordonnances de la Commission du Commerce avec l'Australie	97,	" — Lac Saint-Jean	153,
canadien	97,	Navigation fluviale	137,
Commission centrale d'achat	59, 89,	Opium et Drogues	59,
" fédérale d'achat	64,	Opérations minières dans la P. Q. en 1919	152,
Compagnies — La loi des	17,	Passage et marché couvert	152,
Comptables — Association des	19,	Police et les syndicats (La)	151,
Congrès des Ch. de commerce britanniques à Toronto	45, 57, 59,	Poisson — Le tarif des messageries sur le	151,
Congrès des Ch. de commerce britanniques (rapport)	131, 132, 133, 134, 146,	Pont entre Ste-Anne et Vaudreuil	4,
Coopératives	7,	Pont entre Montréal et la rive sud	146,
Correspondre en français	21,	Pêcheries — Commerce de fourrures, Sports, Chasse et pêche	77, 78, 79,
Crise mondiale	123, 124, 125,	Production minérale	101,
Cuir — La situation du marché du	119, 120, 121,	Propriétés immobilières — Limitation du revenu des	20,
(causerie de M. Joseph Daoust)		Produits alimentaires et pharmaceutiques	61,
Ce qu'on peut augurer de l'avenir	48,	Province — Le domaine public de la	69, 70, 71,
Ce que la France peut vendre	125, 126,	Publicité par cinématographie	18,
Davidson, Thos. — 60ème anniversaire de la Cie	114, 115,	Publicité en faveur de nos industries	35,

LA CHAMBRE DE COMMERCE DU DISTRICT DE MONTREAL

<p>Quayage à Montréal — rapport 3, 33, 44, 58, 64.</p> <p>Quebec, Montreal & Southern Rlwy. Co. — rapport . . . 3, 36.</p> <p>Rapport de l'exécutif — Revue de l'année 25, 26, 27,</p> <p style="padding-left: 20px;">du trésorier 34.</p> <p style="padding-left: 20px;">des scrutateurs 34, 35.</p> <p>Renards argentés — Exposition de 148,</p> <p>Reprise des séances du Conseil 119,</p> <p>République Dominicaine 111,</p> <p>Ressources hydrauliques de notre province 46, 60,</p> <p>Revenu de l'immeuble — La limitation du 33,</p> <p>Rive sud — Communications avec la 138, 150, 152,</p> <p style="padding-left: 20px;">" " — Pont entre Montréal et la 146,</p> <p>Saint-Laurent — Navigation dans le 45, 94,</p> <p style="padding-left: 20px;">" " — Amélioration du 138, 139, 150,</p> <p>Santé — Règlement concernant la 57,</p> <p>Système métrique 57,</p>	<p>Tarif des marchandises 8,</p> <p>Tarif — Commission permanente du 17,</p> <p>Tarif du Grand-Tronc entre Montréal et la riv.</p> <p style="padding-left: 20px;">Beaudette 46, 60,</p> <p>Tarif des messageries 137,</p> <p>Téléphone — Les tarifs du 134, 138, 150, 151, 152, 153,</p> <p>Traité franco-canadien 59, 64, 90, 93,</p> <p>Tramway — Le service du 46, 56, 61,</p> <p>Transcontinental — Raccordement avec Montréal</p> <p style="padding-left: 20px;">. 6, 149, 153, 154.</p> <p>Transport — Le paiement des frais de 90,</p> <p>Trois-Rivières — Le niveau de l'eau à 36,</p> <p>Ungava ou Nouveau Québec 103, 104, 105, 106,</p> <p>Vins de France 59,</p>
---	--

Aux Voyageurs

NOS
MANDATS Ont rendu de grands services au public voyageur.
DE Ont cours dans le monde entier.
VOYAGE Sont payables au pair partout.
 Sont économiques et pratiques.
 Evitent les pertes de temps en voyage.
 Protègent contre le danger de vol d'argent et les ennuis qui en résultent pour un voyageur à l'étranger.

Notre bureau de Paris, (14, rue Auber) offre des avantages exceptionnels au commerce et au public voyageur.
 Adressez-vous à

La plus vieille Banque Canadienne-Française

LA BANQUE NATIONALE

Fondée en 1860

Bureau-Central, Québec,

310 Succursales et Agences au Canada

ACTIF: plus de \$68,000,000.00

Correspondants dans le monde entier

BANQUE DES MARCHANDS DU CANADA

Organisation complète comptant 399 succursales dispersées dans tout le Canada, au service de l'industrie et du commerce canadiens, des cultivateurs canadiens.

Rapport Semestriel

Rapport (résumé) au gouvernement canadien, au 30 octobre 1920, comparé au 31 octobre 1919.

ACTIF	1920	1919
Or, billets du gouvernement et balances de crédit d'agences de banque	\$ 30,630,351.09	\$ 25,642,136.33
Dépôt à la réserve centrale d'or	7,500,000.00	8,000,000.00
Valeurs gouvernementales et municipales	21,114,908.29	36,240,352.41
Obligations, débetures et actions de chemins de fer et autres	3,837,377.14	3,870,611.91
Prêts à demande au Canada	8,254,586.81	6,843,017.57
Prêts à demande ailleurs qu'au Canada	4,179,236.55	3,418,846.99
Prêts et escomptes	120,515,463.60	102,346,564.37
Prêts et escomptes ailleurs	1,340,428.69	329,334.27
Prêts aux municipalités	4,635,381.80	3,578,382.16
Dettes des clients par lettres de crédit "per contra"	2,491,664.35	757,606.04
Edifices de la banque	3,192,734.42	5,663,251.73
Edifices autres que ceux de la banque	602,748.47	911,291.19
Hypothèques sur immeubles vendus par la banque	705,567.02	528,177.93
Dépôt au gouvernement fédéral pour le fonds de circulation	450,000.00	377,000.00
	<u>\$209,450,448.23</u>	<u>\$198,506,572.90</u>

PASSIF

Capital payé	\$ 9,955,970.00	\$ 8,341,535.30
Fonds de réserve	8,400,000.00	7,000,000.00
Profits non divisés	260,774.98	574,043.32
Billets en circulation	17,707,977.00	15,827,373.00
Dépôts	170,634,061.90	166,006,015.24
Acceptations par lettres de crédit	2,491,664.35	757,606.04
	<u>\$209,450,448.23</u>	<u>\$198,506,572.90</u>

Siège Social -- Montréal

Outre son service complet couvrant tout le Canada, la Banque des Marchands, aide au développement du commerce d'exportation par ses succursales à New-York et à Londres, Angleterre.

AGENCES DE BANQUE DANS LE MONDE ENTIER.

ETABLIE EN 1887

JOSEPH COTE Limitée

QUEBEC

Importateurs et négociants en gros
**TABAC, CIGARS ET ARTICLES DE
 FUMEURS**

EPICERIES

**BISCUITS, CONFISERIES,
 CHOCOLAT, etc.**



Les cigares "Côté Clear Havana" son garantis
 sans rival à prix égaux.

Bureau et magasin de gros:

186, rue Saint-Paul, Québec

6 SUCCURSALES A QUÉBEC

Ecole Polytechnique

DE MONTREAL

Ingénieur Civil, Ingénieur Chimiste,
 Architecte

Durée des Cours: **QUATRE ANNEES**

Ingénieur spécialiste: Mines et Electricité
 Une année complémentaire

Ecole de Préparation

Préparé aux examens d'admission à L'E-
 cole Polytechnique.

Les examens d'admission ont lieu en juin
 et en septembre.

Les finissants des cours classiques y sont
 admis sans examen.

Cours d'été du 1er JUILLET au
 1er SEPTEMBRE

En vue des examens d'admission de septembre.

Pour renseignements s'adresser au Directeur,
 228, RUE SAINT-DENIS, MONTREAL

**Ecole des Hautes Etudes
 Commerciales de Montreal**

Préparant aux Situations Supérieures du Commerce, de
 l'Industrie et de la Finance.

Bibliothèque Economique.

Musée Commercial et Industriel.

Délivre les diplômes de "LICENCIE EN SCIENCES COMMERCIALES", de "LICENCIE EN SCIENCES COMPTABLES" et de "DOCTEUR EN SCIENCES COMMERCIALS".

Le diplôme de "LICENCIE EN SCIENCES COMPTABLES" donne droit à l'admission dans "L'Institut des comptables et auditeurs de la province de Québec" et dans "L'Association des comptables de Montréal" (Chartered accountants).

Des BOURSES DU GOUVERNEMENT sont accordées aux élèves méritants.

Cours spéciaux, le soir: Comptabilité théorique et pratique, Opérations de Banque, Correspondance commerciale anglaise et française, Arithmétique commerciale, Algèbre, Economie Politique, Droit Civil, Droit commercial, Langues étrangères (Espagnol, Italien, Allemand) etc.

Pour tous renseignements, prospectus, inscriptions, etc.,
 s'adresser au Directeur des Etudes...

399, Avenue Viger,**MONTREAL**

Bureau de Placement Provincial
SERVICE GRATUIT SANS DELAI

Des milliers de personnes ont obtenu depuis la création du Bureau de Placement, par le Gouvernement Provincial, des emplois permanents des plus avantageux, et cela

GRATUITEMENT

Nous attirons aussi l'attention des patrons qui pourront, en communiquant leurs demandes à ce Bureau, obtenir des employés compétents et sans délai puisque un grand nombre de personnes sans emploi s'y présentent chaque jour; à ce bureau vous pouvez faire un choix avantageux.

SERVICE

Nous ne saurions trop insister auprès des patrons et employés sur les avantages de se servir de ce Bureau de Placement Provincial dont l'action s'étend à toutes les branches du travail et de l'industrie.

AVANTAGE

Vous avez l'avantage de traiter personnellement, si vous le désirez, avec les employés et aussi vous avez l'usage d'un bureau privé.

FRANCIS PAYETTE, Surintendant.
No 9 rue St-Jacques MONTREAL

HEURES DE BUREAU: 9 hrs A. M. à 5 hrs P. M.
Correspondance Sollicitée.



Propriétaires et Distributeurs

DE LA MARQUE

"VICTORIA"

Conserves de Légumes, de Fruits, de Poissons, Epices, Thés, Cafés, Sauces à la Tomate, Vinaigre, Poudre à Pâte, Graisse à frire, Allumettes, Beurre de Pistaches, et autres produits excellents.

Laporte. Martin Limitee

Distributeurs en Gros de Produits Alimentaires

584 rue St-Paul Ouest

MONTREAL

Beurre,
Crème douce,
Crème à la
glace.

MONTREAL DAIRY Co. Ltd.

CULTIVATEURS

Nous achetons
la crème provenant
de vos séparateurs
à main.

290 Avenue Papineau
MONTREAL



HOTEL McALPIN

NEW-YORK

SUPREMATIE MERITEE.

Le Mc ALPIN maintient toujours la première place dans le monde des grands hôtels de l'univers en donnant le plus grand confort, le luxe et la variété du nouveau. Les taux sont toujours modérés.

HOTEL McALPIN

NEW-YORK — ETATS-UNIS

L. M. BOOMER, Directeur-Gérant.

Le Placement National

LIMITÉE

Edifice "La Sauvegarde," Montréal

S'occupe d'achat et de vente de débetures et obligations scolaires, municipales et des gouvernements. Administration de successions, de propriétés, sociétés et corporations. Liquidations, placements d'assurance de tout genre.

Consultez-nous, c'est votre intérêt.

90 NOTRE-DAME EST

En face du Palais de Justice

BANQUE DE MONTREAL

Etablie il y a 100 ans (1817-1917)

Capital versé: \$22,000,000

Surplus: \$22,000,000

Profits indivis: \$1,251,850

Total de l'actif: \$560,150,812

CONSEIL D'ADMINISTRATION:

Président: Sir Vincent MEREDITH, Bart.

Vice-président: Sir Charles Gordon, G.B.E.

Rt. Hon. Lord Shaughnessy, K.C.V.O.

M. D. Forbes, Angus,

M. Harold Kennedy,

Colonel Henry Cockshutt,

Sir Frederick Williams-Taylor, gérant-général.

M. C. R. Hoamer,

M. Wm. McMaster,

M. H. W. Beaulercq,

M. J. H. Ashdown,

General Sir Arthur Currie,

G.C.M.G., K.C.B., LL.D.

M. R. B. Angus,

M. H. R. Drummond,

Lt. Col. Herbert Molson, C.M.G., M.C.

M. G. B. Fraser,

M. E. W. Beatty, C.R.

Sir Lomer Gouin, K.C.M.G.

Siège social: MONTREAL.

Dans tout le Canada et Terre-Neuve, à Londres,

Angleterre et Ville de Mexico, à Paris, France:

Banque de Montréal. Aux Etats-Unis: New-

York, Chicago, Spokane, San Francisco, British

American Bank. (Propriété et opérée par la

Banque de Montréal.)

West Indies, British Guiana et West Africa. La Banque

agences:

(Propriété et opérée par la Banque de Montréal.)

BANQUE D'HOCHELAGA

FONDEE EN 1874.

CAPITAL AUTORISE	\$10,000,000
CAPITAL VERSE ET RESERVE	7,800,000
TOTAL DE L'ACTIF	72,000,000

CONSEIL D'ADMINISTRATION

J.-A. Vaillancourt, Président; l'hon. F.-L. Bélique, vice-président; A. Turcotte; E.-H. Lemay; l'hon. J. M. Wilson, A.-A. Larocque; A.-W. Bonner.

BEAUDRY LEMAN, Gérant-général.

305 Succursales et sous-agences en Canada — 42 Succursales dans la Cité et le District de Montréal

Nous allouons l'intérêt au plus haut taux courant sur tout dépôt de \$1.00 ou plus fait à notre Département d'Épargne.

BANQUE DES MARCHANDS DU CANADA

FONDEE EN L'AN 1864

Capital versé \$8,400,000,
Réserve et profits indivis 8,660,774

Siège social: 205, RUE ST-JACQUES

Sir H. Montagu Allan, C.V.O.,

Président.

M. Thomas Long,

Sir F. Orr Orr-Lewis, Bart.

Hon. C. C. Ballantyne,

M. T. Ahearn,

Lt. Col. Jas. R. Moodie,

M. A. J. Dawes,

Vice-président

M. Farquhar Robertson,

M. George L. Cains,

M. F. Howard Wilson,

M. Alfred Evans,

Hon. Lorne C. Webster,

M. E. W. Kneeland,

M. Gordon M. McGregor,

D.-C. Macarow, Gérant-général.

T.-E. Merrett, Surintendant des succursales et insp. en chef.

Contrôleur général, W. A. Meldrum.

Succursales dans la ville: 1255, rue Sainte-Catherine Est; 320, Sainte-Catherine Ouest; 1319, Boulevard Saint-Laurent; 1866, Boulevard St-Laurent; 672, rue Centre, et Coin St-Denis et St-Zotique, Verdun, Notre-Dame de Grâce, Maisonneuve.

Total des dépôts - - - \$170,000,000

Total de l'actif - - - \$209,000,000

Transige des affaires de banque en général, émet des crédits commerciaux négociables en Chine, au Japon et ailleurs, des lettres de crédit pour voyageurs valables dans toutes les parties du monde, des mandats payables sans frais dans toutes les banques du Canada.

Grâce à nos 399 succursales réparties entre l'Atlantique et le Pacifique, nos facilités pour la transaction des affaires sont inégalables.

DEPARTEMENT D'EPARGNE

On reçoit des dépôts de \$1.00 en montant; on paye le taux d'intérêt le plus élevé.

BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Capital autorisé: \$5,000,000. Capital versé et réserve, \$1,300,000.00

SIÈGE SOCIAL: 7 ET 9 PLACE D'ARMES

CONSEIL D'ADMINISTRATION.

Total de l'actif au-delà de \$10,000,000

Président: L'honorable Sir Hormisdas Laporte, C.P., ex-maire de Montréal, de la maison Laporte, Martin Limitée, administrateur du Crédit Foncier Franco-Canadien.

Vice-Président: M. W.-F. Carsley,

Vice-Président: M. Tancrède Bienvenu, administrateur "Lake of the Woods Milling Co."

BUREAU DES COMMISSAIRES Président: L'honorable Sir Alexandre Lacoste, C.R., ex-juge en chef de la Cour du Banc du Roi Vice-Président: L'honorable N. Perodeau, N.P., Ministre sans portefeuille du Gouvernement Provincial, administrateur "Montreal Light Heat & Power Co., Ltd." M. S.-J.-B. Rolland, président de la Cie de Papier Rolland.

BUREAU CHEF, M. Tancrède Bienvenu directeur-général, M. J.-A. Turcot, secrétaire, M. M. Larose, inspecteur en chef, M. C.-A. Roy, chef "Bureau de Crédit".

AUDITEURS REPRESENTANT LES ACTIONNAIRES M. Alex. Desmarreau, Montréal. M. J.-A. Larue, Québec.

106 succursales dans les provinces de Québec, Ontario, Nouveau Brunswick et de l'île du Prince-Edouard. 151 sous-agences. Emission de lettre de crédit circulaires payables dans toutes les parties du monde. Ouverture de crédits commerciaux.

Cette Banque est la seule au Canada dont les fonds, déposés à son département d'Épargne, soient contrôlés par un Comité de censeurs qui examine mensuellement les placements ainsi faits.

Le meilleur Tabac Canadien Naturel



sur le marché Il possède de l'arome caractéristique du pur Quesnel et la saveur douce des autres variétés de tabac canadiens de choix.

Le gros paquet a 10 cts.

Contient deux fois la quantité de paquet à 5 cts. et vous donnera plus de satisfaction, car son plus gros volume nous permet de presser le tabac plus complètement, lui conservant toute sa fraîcheur et tout son arôme délicat.

The Rock City Tobacco Co., Limited, Quebec, Que.

Plantez des Bulbes

C'est à l'automne qu'il faut mettre en terre les tulipes, jacinthes, narcisses crocus, etc., ces charmantes fleurs qui vous égayeront au printemps.

Nos bulbes pour planter dehors ou dans la maison sont arrivées.



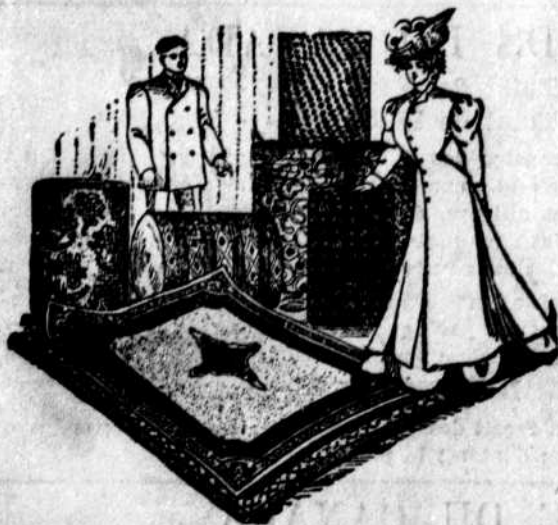
Demandez notre liste de prix pour bulbes.

GRATIS Instructions de culture avec la commande.

Articles et nourritures pour volailles toujours en magasin.

HECTOR L. DERY Tél. Main 3036
17 à 23 Notre-Dame Est, Montréal

48 ANS D'EXISTENCE



IMPORTATIONS—GROS ET DETAIL
Tapis — Linoleums — Rideaux
Maison Filiatrault
TOILES ET COTONS
429, blvd Saint-Laurent
Tél. Est 635 MONTREAL

"La Strathcona"

Compagnie d'Assurance-Incendie
(Edifice Versailles)

90, rue St-Jacques, MONTREAL

Cette compagnie essentiellement canadienne-française a été organisée en 1908, avec une charte provinciale, et opère dans la province de Québec seulement.

Capital autorisé	\$500,000
Capital souscrit	300,000
Capital payé	120,000

DEPOT COMPLET AU GOUVERNEMENT

Cette compagnie n'est pas contrôlée par la "Canadian Fire Underwriters Association" quant à ses taux.

A.-A. MONDOU, N. P., J. MARCHAND,
Président et Gérant général. Sec.-Trés.
Tél. Bell Main 2181-2182